

# MUNDO GRÁFICO



Manolita Heliet  
Bailarina  
(FOTO-ALFONSO)

30 cents.

# IMPOTENCIA

FALTA DESARROLLO FISICO, DEBILIDAD GENITAL CURADA por acción externa, pronto y sin peligro, con VIGOR SEXUAL KOCH. Venta boticas mundo. LA CLINICA MATEOS, de Madrid, da y remite gratis bajo sobre el GRAFICO SEXUAL que gradúa la impotencia y sus causas. Pídalo hoy mismo

## ELIXIR ESTOMACAL

DE SAIZ DE CARLOS (STOMALIN)

Lo recetan los médicos de las cinco partes del mundo porque quita el dolor de estómago, las acedías, la dispepsia, los vómitos, las diarreas en niños y adultos que, a veces, alternan con estreñimiento, la dilatación y úlcera del estómago, siendo utilísimo su uso para todas las molestias del

### ESTÓMAGO é INTESTINOS

VENTA: Serrano, 30, farmacia-MADRID y principales del mundo.



**Catarros**  
antiguos y recientes  
**Tos, Bronquitis**

CURADOS  
radicalmente  
por la

## SOLUCIÓN PAUTAUBERGE

que procura **Pulmones Robustos**  
y preserva de la  
**TUBERCULOSIS**

L. PAUTAUBERGE, 10, Rue de Constantinople, PARIS, y todas Farmacias.



¿Quiere usted crecer 8 centímetros?

Lo conseguirá pronto a cualquier edad con el grandioso CRECEDOR RACIONAL. Procedimiento único que garantiza el aumento de talla y el desarrollo. Pida explicación, que remito gratis, y quedará convencido del maravilloso invento, última palabra de la ciencia. Dirigirse:

Prof. ALBERT, PI Y MARGALL, 38, VALENCIA (España)

## Compre usted ELEGANCIAS



## QUERTENSOL



## PATRONES MARTÍ

### CARTERAS INVIERNO 1924 - 25



**Cartera de trajes y abrigos señora:** Contiene un espléndido álbum de 140 modelos alta costura de París, y todos los patrones correspondientes, tamaño natural y graduables a la medida exacta. Precio: 10 pesetas; certificada: 10.50.

**Cartera dibujos y bordados para los vestidos:** 100 modelos, los principales de las colecciones de invierno, tamaño natural, con muestra empezada e indicación de puntos y materiales. Precio: 7 pesetas; certificada: 7.50.

**Cartera de trajes niña:** Contiene un álbum de 40 modelos y los patrones correspondientes, en los tamaños de 2, 4, 6, 8, 10 y 12 años. Precio: 7 pesetas; certificada: 7.50.

**Cartera de trajes niño:** Contiene un álbum de 30 modelos y los patrones correspondientes, en los tamaños de 2, 4, 6, 8 y 10 años. Precio: 7 pesetas; certificada: 7.50.

Pedidos con su importe por Giro Postal en la **CENTRAL DE CORTE MARTÍ**  
Paseo de Gracia, 42 - BARCELONA  
Teléfono 3.468 A.



## ¡SEA FUERTE!...

y goce de una perfecta salud. Es la base firme de una vida natural y su continuada prolongación. Haga resistentes a sus músculos, cuerpo, brazos y piernas. Use nuestro desarrollador ALEX combinado para toda una familia. Pida folleto, adjuntando sello de Correo 0,35, a **INSTITUTO ORTOPÉDICO** Sabatés y Alemany, Canuda, 7, Barcelona



### ¿Confidencia?

Mi felicidad, simpáticas lectoras, la debo al quitarme de raíz el vello y pelo de la cara y brazos con el tan acreditado **Depilatorio** marca **Belleza**. Es inofensivo. De venta en Perfumerías. Primer premio. Fabricantes: Argenté Hermanos. Badalona (España)



Lea usted **Aire Libre**  
50 céntimos ejemplar

Año XIV.—Núm. 678  
MIÉRCOLES  
29 de Octubre de 1924

# MUNDO GRÁFICO

REVISTA POPULAR ILUSTRADA

JOSÉ L. CAMPÚA  
DIRECTOR

Redacción, Administración  
y Talleres:  
HERMOSILLA, 57

Apartado de Correos 571

Dirección telegráfica  
"GRAFIMUN"

Subscripciones y  
anuncios:  
Puerta del Sol, 6

DEL AMBIENTE Y DE LA VIDA

## LA CONTRA-BABEL

¿CUÁNTOS fueron los idiomas que los hombres hablaron, luego que el Señor, irritado, confundió sus lenguas en Sennaar? Muchos debieron ser, puesto que el Génesis hace decir al Creador: «Hagamos por que no se entienda el uno al otro.» Los filólogos calculan en más de tres mil los idiomas que se han hablado sobre el planeta. Las consecuencias del castigo infligido en Babel no han podido ser más desastrosas. En un mundo en que los que habitan bajo el mismo techo y hablan igual idioma y dialecto no suelen entenderse, no hay que decir lo que ocurrirá entre los habitantes de Alemania y Francia, los Estados Unidos y el Japón. Todo el mundo parece conforme en que la diferencia de lenguaje ha sido la causa más decisiva de las guerras y de los odios irreconciliables.

La Academia Española parece que ha pensado en aminorar este mal, y ya que no le sea posible, pese á los buenos deseos de Francos Rodríguez, de Sandoval y de D. Gabriel Maura, conseguir que el lenguaje castellano sea el mismo que se habla en las Islas Hébridas y en el Turquestán, ha pensado que no se diferencie del que están creando nuestros hermanos sudamericanos. Para ello hay un procedimiento expeditivo; no encontrando manera de que los literatos de allende el Océano se atengan al léxico de Fray Luis y Moncada ó siquiera el de Azorín y Sellés, lo oportuno es dar cabida en nuestro Diccionario á todas las palabras, modismos y estilismos que emplean los habitantes de las diferentes comarcas del Centro y Sud del Nuevo Continente. Así tendremos muy pronto un nuevo Lexicón, compuesto de dos volúmenes de á cuatro mil páginas, en que no faltará ninguna de las bellas voces introducidas en nuestro idioma por nuestros colegas mejicanos, nicaragüenses, chilenos y argentinos. Desaparecerán muchas locuciones castizas, y en cambio nos enriqueceremos con otras peregrinas, como *macana*, *ché*, *latigueña*, *zonzo* y *amigazo*. Ya que los Andes no vienen á nosotros, iremos nosotros á los Andes. Y así hablaremos todos el mismo idioma, aunque se levanten en América todas las Babeles imaginables.

Ahora lo que hay que desear es que los americanos no sigan inventando palabras nuevas, porque, de otra suerte, nuestro léxico será tan opulento que necesitaremos para catalogarlo la Biblioteca de Alejandría. Por eso no estaría de más que antes de hacer nosotros nuestro Diccionario escribieran los americanos los suyos, para quedar en algo fijo y no volver loco del todo á Rodríguez Marín.

Una vez esto conseguido, se podría ir pensando en dar entrada en nuestro lenguaje á las palabras marroquíes de uso corriente. Podríamos entonces decir indiferentemente «hijo de santa» ó *Beni-santa*, «Trás de todo está Dios» ó «Alá trasera». Nada se opone á que admitamos también voces tagalas, para satisfacción de los españoles que quedan en la isla de Luzón, y que incorporemos al castellano el vasco, el catalán y el *cañí*, para no disgustar á los regionalistas acérrimos.

El trabajo va á ser muy penoso. Verdaderamente no ser académico es una ganga ó, dicho en gauchó, «la una bolada».

ANTONIO ZOZAYA

EL DIA

1.º

DE NOVIEMBRE

podrá usted conocer una bellísima novela italiana escrita expresamente para los lectores de España y América española. Esa novela, que es una apasionada historia de amor, contada en un estilo de insuperable belleza literaria, es original de

Luigi  
Callari

SE TITULA

VILLA  
LONTANA

y escrupulosamente traducida por el  
insigne novelista y crítico español

R. Cansinos Assens

la pondrá á la venta dicho

sábado 1.º de Noviembre

LA NOVELA  
SEMANAL

Precio:

30 céntimos

AYER, HOY, MAÑANA

## LA DIFICULTAD DE ANDAR

CADA nuevo bando sobre la circulación por las vías públicas de Madrid demuestra lo difícil que es una cosa, al parecer tan sencilla, como andar. Estas disposiciones edilicias puede que no enseñen á circular ordenadamente, pero dan otra lección que suele estar lejos del pensamiento de los munícipes, nos indican el enorme esfuerzo que ha representado cada avance de la civilización, cuando hasta el andar requiere tan arduo aprendizaje. Cada ordenanza nueva señala el fracaso de las anteriores.

Al emplear el verbo andar no me refiero sólo al peatón, sino también á los vehículos. Existe la tendencia á descargar la culpa de los atropellos sobre el que camina á pie, porque es el más débil. «¡Ah! ¡Si tuvieran cuidado no los atropellarían!», se dice. No se tiene en cuenta, al discurrir con esta lógica de propietario de automóvil, que es contrario á la experiencia psicológica el exigir al habitante de una ciudad que camine por ella con las precauciones con que en la época de las indias había que marchar por las praderas americanas para no ser sorprendido por una partida de apaches ó comanches. Hay que considerar que en las ciudades actuales, el automóvil es el hecho nuevo que ha venido á trastornar los hábitos de la circulación y á exigir un grado mayor de atención al caminante. El hábito de esa atención más diligente no puede improvisarse, y es menester reglamentar el hecho nuevo, de suerte que no se convierta en un peligro público.

De hecho lo está siendo. Las gentes se han acostumbrado al atropello diario ó al plural de los atropellos. Una sencilla estadística bastaría para demostrar que los automóviles producen más víctimas que los crímenes sociales en las épocas de terrorismo. La opinión pública no se alarma porque falta en ese suceso vulgar del atropello cotidiano el elemento de dramatismo que excita las imaginaciones.

No se me juzgue enemigo del automóvil. Vencer la distancia y el espacio es una de las conquistas de la civilización material. Mas ha de procurarse que la marcha triunfal de este aparato de velocidad no sea tan sangrienta como la del carro de Jaggernat en la India. De hecho lo es mucho más.

Y no se remediará ese estrago con medidas para circular por la derecha ó por la izquierda, para subir por estas calles ó bajar por otras, sino exigiendo severas pruebas de capacidad á los conductores y aplicando á los atropellos la doctrina del riesgo, ya que el automóvil representa un riesgo nuevo para el peatón, de suerte que cada atropello, casual ó no, tenga su sanción económica. La vigilancia de las velocidades no puede ser efectiva en una gran ciudad. Es menester que los veloces se vigilen á sí mismos, por su propia conveniencia.—ANDRENIO



¿Le gustan a Vd los  
buenos chocolates?

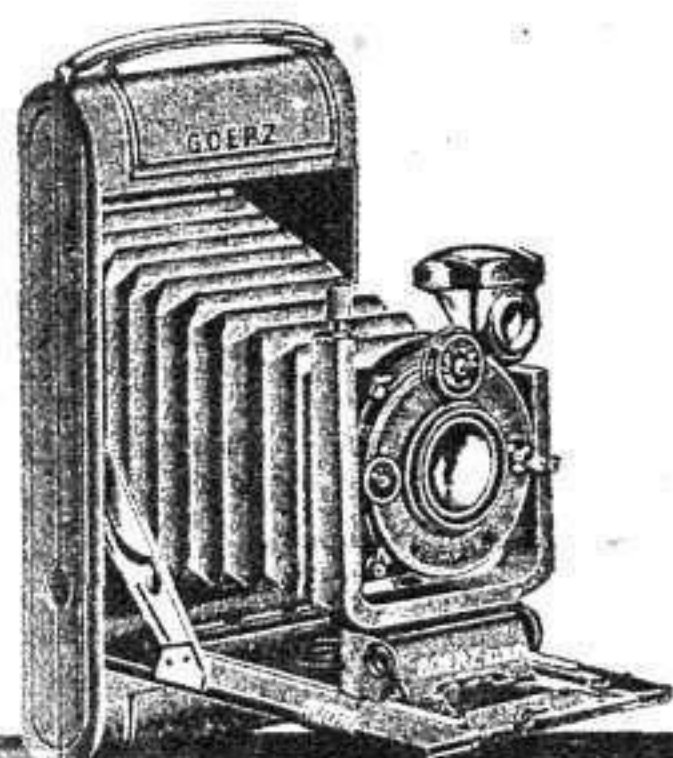
Pruebe Melia

# LAS SALES KOCH ALIVIAN AL MOMENTO Y CURAN SIEMPRE LOS MALES DE LA ORINA

Las **SALES KOCH** curan **SIN SONDAR NI OPERAR** los padecimientos de la vejiga y riñones; facilitan la expulsión de los cálculos y de las arenillas; curan los catarros e irritaciones de la vejiga; calman al momento las punzadas y horribles dolores al orinar, limpiando la orina de posos blancos purulentos, rojizos ó de sangre. Las **SALES KOCH** no tienen rival por su acción rápida y segura. Venta en las boticas del mundo. Las **CAPSULAS KOCH** cortan en **dos días**, sin peligro, los flujos recientes de todo orden modifican los crónicos. Para lograr un éxito fijo pídase gratis á la **CLINICA MATEOS**, Arenal, 1, de **MADRID** (España), el método explicativo infalible.

## REUMA, GOTA, ARTRITISMO, MAL PIEDRA

El mejor y más rápido disolvente del ácido úrico, sin peligro, las **SALES KOCH**



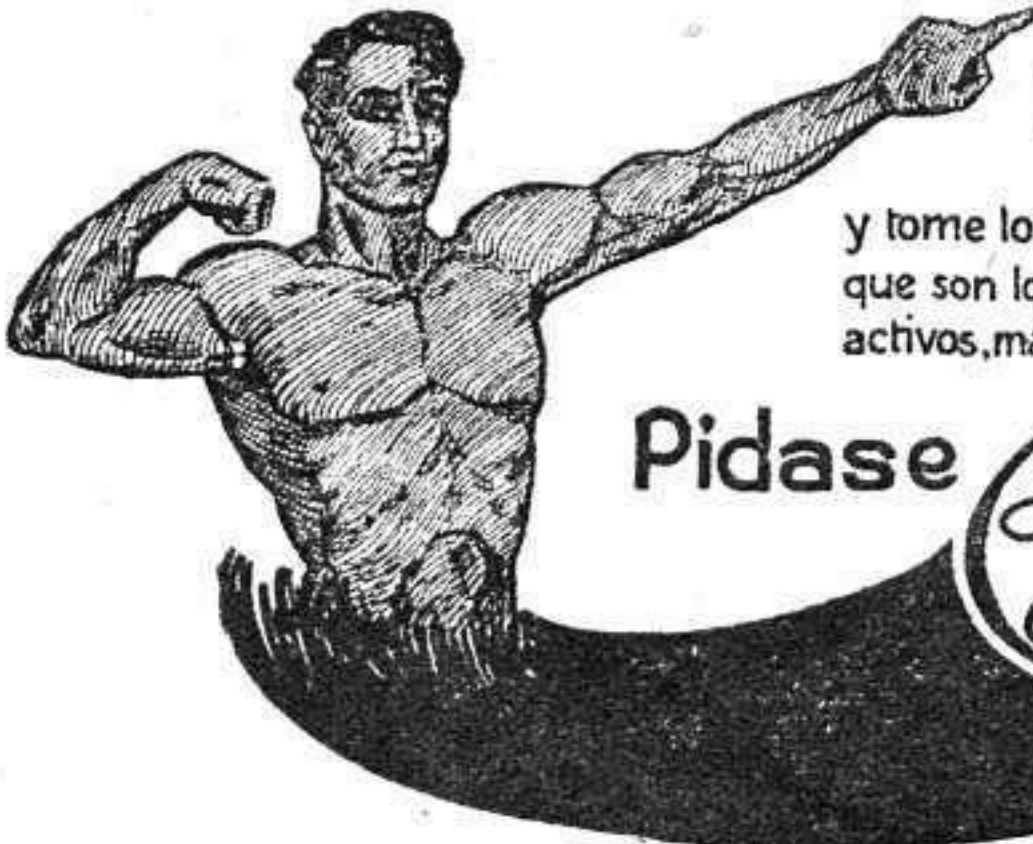
# GOERZ

### Aparatos Fotográficos de precisión

**A**DQUIERA VD. UN LEGÍTIMO «GOERZ»: ES EL APARATO DEFINITIVO QUE NO TENDRÁ YA QUE CAMBIAR Y QUE, JUNTO CON LAS PLACAS Y PELICULAS «GOERZ-TENAX» LE PROPORCIONARÁ LAS MAYORES SATISFACCIONES

Pida el catálogo al rep. gen. **CARANDINI** (Secc. B) - Apartado 487 - **BARCELONA**

Opt. Anst. C.P. Goerz A.G. Berlin-Friedenau



## No sea V. rutinario

y tome los GLICEROFOSFATOS "Riche" que son los compuestos fosforados más activos, más modernos y mejor estudiados.

Pidase 

El tónico nervioso y Reconstituyente más completo para Niños, Adultos y Ancianos.  
**Venta en todas las Farmacias y Droguerías.**

Laboratorio R. BESCANSÀ

Santiago (ESPAÑA)

## APOPLEJIA

Se evita y cura con

### Antiapoplético Berdaquer

Depura y activa la circulación de la sangre. Anula la muerte repentina. Vegetal. No perjudica.

Madrid: Gayoso, Arenal, 2. Barcelona: En Farmacias. Valencia: Gamir, San Fernando, 34. Zaragoza: Kived y Chol z. Bilbao: Mueli. Uribarte, 13. Etc. Pida detalles al Laboratorio: Calle de Sepúlveda, 172, principal, Barcelona.

## PARALISIS

### LIBROS DE RISA LUIS ESTESO

recomienda á ustedes que lean sus libros últimos, si quieren pasar horas deliciosas de grato placer. Chistes míos y de ustedes. Pts. 2.00  
 Teatro fácil (16 comedias) 2.00  
 Cincuenta monólogos... 2.00  
 Novelas y Monólogos escogidos... 3.00  
 Chistes y cuplés (70 cosas) 2.00  
 La Sala del Crimen (novela)... 2.00  
 Animales caseros... 1.00  
 La Vanagloria (novela)... 3.00  
 300 chistes nuevos... 1.00  
 Diálogos y entremeses... 1.50  
 Conferencias y monólogos, parodias y humorismos... 2.00  
 Para que rían las mujeres y El campo y sus hombres... 1.00  
 Pedidos: **LUIS SANTOS**, Carretas, 9, Madrid. Envíos contra reembolso.

*El mejor reconstituyente contra la inapetencia y debilidad*

## JARABE CLIMENT



**Marca VIUDA**

## APOPLEJIA - PARALISIS -

Angina de pecho, Vejez prematura y demás enfermedades originadas por la **Arteriosclerosis e Hipertensión**

Se curan de un modo perfecto y radical y se evitan por completo tomando

### RUOL

Los síntomas precursores de estas enfermedades: dolores de cabeza, ramba o calambres, zumbidos de oídos, falta de tacto, hormigueos, vahidos (desmayos), modorra, ganas frecuentes de dormir, pérdida de la memoria, irritabilidad de carácter, congestiones, hemorragias, varices, dolores en la espalda, debilidad, etc., desaparecen con rapidez usando **Ruol**. Es recomendado por eminencias médicas de varios países; suprime el peligro de ser víctima de una muerte repentina; no perjudica nunca por prolongado que sea su uso; sus resultados prodigiosos se manifiestan a las primeras dosis, continuando la mejoría hasta el total restablecimiento y lográndose con el mismo una existencia larga con una salud envidiable.

**VENTA:** Madrid, F. Gayoso, Arenal, 2; Barcelona, Segalá, Rbla. Flores, 14, y principales farmacias de España, Portugal y América.



# VOLT

## L.T. PIVER

ESSENCE - POUDRE - LOTION

*Le plus persistant des Parfums*

EL MEDICO DICE

# PIPERAZINA MIDY

UNICA CONTRA EL  
**ACIDO  
URICO**

*La más rica en principio activo,  
siempre imitada, jamás igualada*



## NUESTRA ACCIÓN EN MARRUECOS

### Abnegación consoladora

ENTRE el infortunio doliente de la tenaz pelea, con su sangriento desgaste y su enervadora persistencia, surge, evocando alternamente las gallardías indómitas de la raza y las heroicas gestas de la leyenda de oro de nuestra brava Infantería, la sublime abnegación de los imberbes conductores de tropas, que apenas salidos de la toledana Academia, alma mater de su guerrero espíritu y *sancta sanctorum* de su patriótica hidalguía, predicaban valor espléndido con la fe de su bravura desafiadora de la muerte, con gesto sincero de estoica impavidez.

Entusiastas fervorosos de su noble profesión, con la integridad incólume de una moral de incomparable patriotismo, buscan la muerte por glorificar la vida, y, como dicen inspiradamente en el himno académico los hermanos Cueva, por saber morir, saben vencer.

A ese espíritu bravío de sincera inmolación débese, sin duda, el arrojo y la gallardía de las tropas combatientes, ya en la tenacidad inquebrantable de la defensa, ya en la acometividad briosa y arrolladora de los empujes ofensivos.

Por esa fe, cimentada con tan recio ahínco en las aulas del majestuoso Alcázar de Carlos V, emuló el teniente San José, con sus bravos soldaditos del regimiento de Vizcaya, la gloria imperecedera de Sagunto y de Numancia; por esa fe, al igual del heroico defensor de Chantafa, los abnegados defensores de otros puestos de las márgenes del Lan prefirieron morir á rendirse al artero adversario; por esa fe se sostuvieron bajo estrecho asedio posiciones que vieron agotarse, con resignado estoicismo, elementos indispensables para la vida de su guarnición, y al debilitarse las fuerzas corporales de los incommovibles luchadores creció la acometividad enérgica de su bélico espíritu, salvando con tal arrogante proceder no sólo la posición defendida, por fin serena y bravamente liberada, sino también el honor de las armas, el prestigio de la Infantería y la tradición gloriosa de la raza y de España.

Esa fe y ese credo de vigorosa serenidad de los que han sido y son portadores los jóvenes oficiales, marcialmente educados en la casa solariega de la Infantería, fueron hogaño piedra de toque de la ingrata traición de cabillas de la zona occidental de nuestro Protectorado, que en un momento, solapadamente convenido, se concertaron para dar al olvido reiteradas promesas de sumisión y amplias ofertas de incommovible paz.

Contra el valladar inarrollable del valor legítimo, como contra el infranqueable muro de una resistencia convencida y firme, nada pudieron, ni la fuerza del número, ni las guerreras argucias de los luchadores harqueños, ni la aspereza indómita del abrupto terreno; en vano acudieron los ensobrecidos rebeldes á regularizar sus asaltos, metodizando sus procedimientos combativos; esto, que fué base de acumulación de masas, restó á su potencialidad guerrillera la individualización incastigable, y el Mando, utilizando el bélico ardor y sólida disciplina de nuestras huestes y el blanco certero de las guerrillas del contrario, pudo, no sólo vencer en todo momento los planes y afanes del enemigo, sino también castigar su audacia obligándole á abandonar sobre el terreno centenares de muertos, en la mayoría de los casos con armamento y municiones. Este detalle prueba el noble espíritu de sacrificio de esa juventud briosa, honra, orgullo y prestigio de la gloriosa Infantería.

AURELIO MATILLA

## CRÓNICA TAURINA

### Belmonte á Lima

CUANDO esta crónica se publique, Belmonte irá ya con rumbo á Lima dispuesto á torear. Todavía no se sabe si la vuelta de Belmonte á los toros será provisional ó definitiva. Lo único cierto hasta ahora es que el famoso trianero vuelve á vestir el traje de luces. El hecho tiene todos los caracteres de un verdadero acontecimiento, no por el hecho en sí, sino por las consecuencias que de él pudieran derivarse. Es posible que si Belmonte sale airoso de esta prueba y queda satisfecho de su trabajo, entonces se decida á torear en España, que es lo importante.

Yo no tengo gran confianza en esta aventura, no por sus resultados artísticos, que desde luego han de ser brillantes, pues Belmonte es ante todo un hombre de pundonor, sino por la particular psicología del torero. Belmonte es uno de los artistas más exigentes para consigo mismo y uno de los hombres más difíciles de contentar con su propia obra. Esta quizá sea una virtud ó un defecto, pero revela todo un carácter. No hay torero á quien envanezca menos la adulación y la lisonja. Tiene un concepto tan riguroso de la justicia y un sentido tan exacto de la verdad, que no es fácil engañarle con falsas hipérboles y cariñosas supercherías. El sabe mejor que ninguno hasta dónde puede llegar y cuál es el límite de su esfuerzo.

Por esta razón yo no tengo gran fe en su vuelta á los toros. ¡Ojalá me equivoque! Todo lo que sea despertar en nosotros las dormidas emociones de un arte incomparable y único me parece una obra de alta utilidad y de fecunda trascendencia. Porque Belmonte es uno de los pocos valores eternos que tenemos en el toreo. Es posible que ni él mismo sospeche, á pesar de su gran clarividencia y de su fina percepción, hasta qué punto es inagotable, sugerente y rica en emociones su personalidad y su obra. Y es que una de las características del genio, acaso la principal, es la de exceder siempre su intención. Por eso es de estirpe soberana y munificente y, como José, gusta de esconder su copa de oro en el costal de trigo de Benjamín. La obra del artista, no obstante su plasticidad y su realidad tangible, contiene una fuerza de expansión tan fluida, alada, múltiple y sutil, que se sabe dónde tiene su origen, pero se ignora su fin y sus consecuencias. De aquí nace, sin duda, la sorpresa de Belmonte al contemplar cómo lo que él creía sólo una derivación del toreo de Antonio Montes se ha convertido en un arte de torear nuevo, distinto y superior al antiguo. No es precisamente que se haya vertido vino nuevo en odres viejas. Es algo más esencial y significativo; es otra norma, otra substancia y hasta otra técnica.

Provisional ó definitiva, la vuelta de Belmonte es un acontecimiento que no puede confundirse con esos pequeños y cotidianos sucesos que alteran por unos minutos la monotonía del toreo. Para nosotros, los que le hemos seguido y le seguiremos siempre, lo mismo en sus aciertos que en sus errores, en sus fracasos y en sus triunfos, la vuelta de Juan tiene, aparte de su trascendencia artística, una ilusión consoladora y sentimental: la consideración de que todavía no somos demasiado viejos.—FEDERICO M. ALCÁZAR

## TEMAS DEPORTIVOS

### Las primeras sorpresas

EN las jornadas primeras del campeonato de Norte á Sur de la Península, los resultados han constituido para los aficionados enamorados de la lógica profundas sorpresas; aunque para nosotros, precisamente por las razones que expusimos al ocuparnos de la mayor parte de los equipos españoles, apenas si ha acontecido la más pequeña anomalía. Que en la temporada que se inicia no se vislumbra once alguno incuestionablemente superior al resto de los grupos rivales, es un axioma incuestionable. Añádase á esto que los grupos que pudiéramos llamar secundarios están visiblemente mejorados y provistos de un entrenamiento entusiasta, y se tendrá en teoría un igualamiento que es reflejo de lo que en la realidad acusan los marcadores de los terrenos de juego.

Fué de salida—infausta salida—el F. C. Barcelona quien sufrió un fracaso frente al «Martínenc», ya que el providencial empate, merced al golpe de castigo cuando faltaban pocos minutos para concluir, podrá salvar los puntos, mas no el prestigio del grupo azul-grana que ha probado en ese *match* no haber recobrado aquella forma espléndida de los tiempos de Zamora en su puerta, Samitier en la línea media y Alcántara «el perforador» (ahora castigado) en el ataque. Menos mal que tras el tropiezo la victoria por 2-0 frente á la Unión de Sans consolida un tanto el menguado crédito.

También los campeones del Centro frente al Athlétic se contentan con un modesto empate—y va de igualadas—, que prueba, tanto como la excesiva confianza, el defecto de entusiasmo y preparación de los merengues.

Mas no son estos los resultados más interesantes, con plantear por sí solos una baja indiscutible de dos grupos considerados como presuntos campeones. A notar más especialmente tres fracasos rotundos de otros tantos grupos que sucumben el mismo día frente á enemigos que no parecían peligrosos en el papel: el Club Celta, de Vigo; el Athlétic, de Bilbao, y el Valencia, de la capital levantina.

El primero culpa á la baja de su guardameta Isidro, irremplazable por el momento de todos sus apuros. El jugador que ha abandonado al equipo campeón en el momento más decisivo para pasarse al Deportivo de Coruña, sabe que no podrá actuar allí en toda la temporada, y, sin embargo, no ha vacilado en ser baja á sabiendas del perjuicio enorme que causaba al club rojo cuyos desastres están en trance de ponerle en la crisis más grave por que se puede futbolísticamente atravesar. He aquí una dura muestra en la derrota sufrida frente al Eiríña por dos *goals* á cero.

Más inexplicable resulta esa derrota por 2-1 que el Sestao le hace sentir al Athlétic de Bilbao. Nada quieren decir los argumentos que hablan de violencias y equivocaciones del árbitro. ¿Por qué el Athlétic no contestó á la energía con la fiereza y á la decisión con el arrojo? Trance difícil para los atléticos que ahora se hallan en difíciles condiciones para optar al puesto codiciado.

Cuanto al resultado de los rivales Valencia-Gimnástico, digamos que el entusiasmo es casi siempre factor indudable del éxito. Los valencianos, demasiado confiados en su superioridad de *catálogo*, no supieron resistir el empuje de los que temerariamente buscaron el triunfo, y fueron vencidos por el rival siempre alerta. Y he aquí cómo todos los campeonatos de España nos dejarán fuertes sorpresas, que en realidad no lo son si se estudian bien las circunstancias de cada caso.

JUAN DEPORTISTA



Algo real por un real

Pastillas de chocolate  
a la vainilla

Melia

ARTISTAS QUE TRIUNFAN EN EL EXTRANJERO

# ISABELITA RUIZ

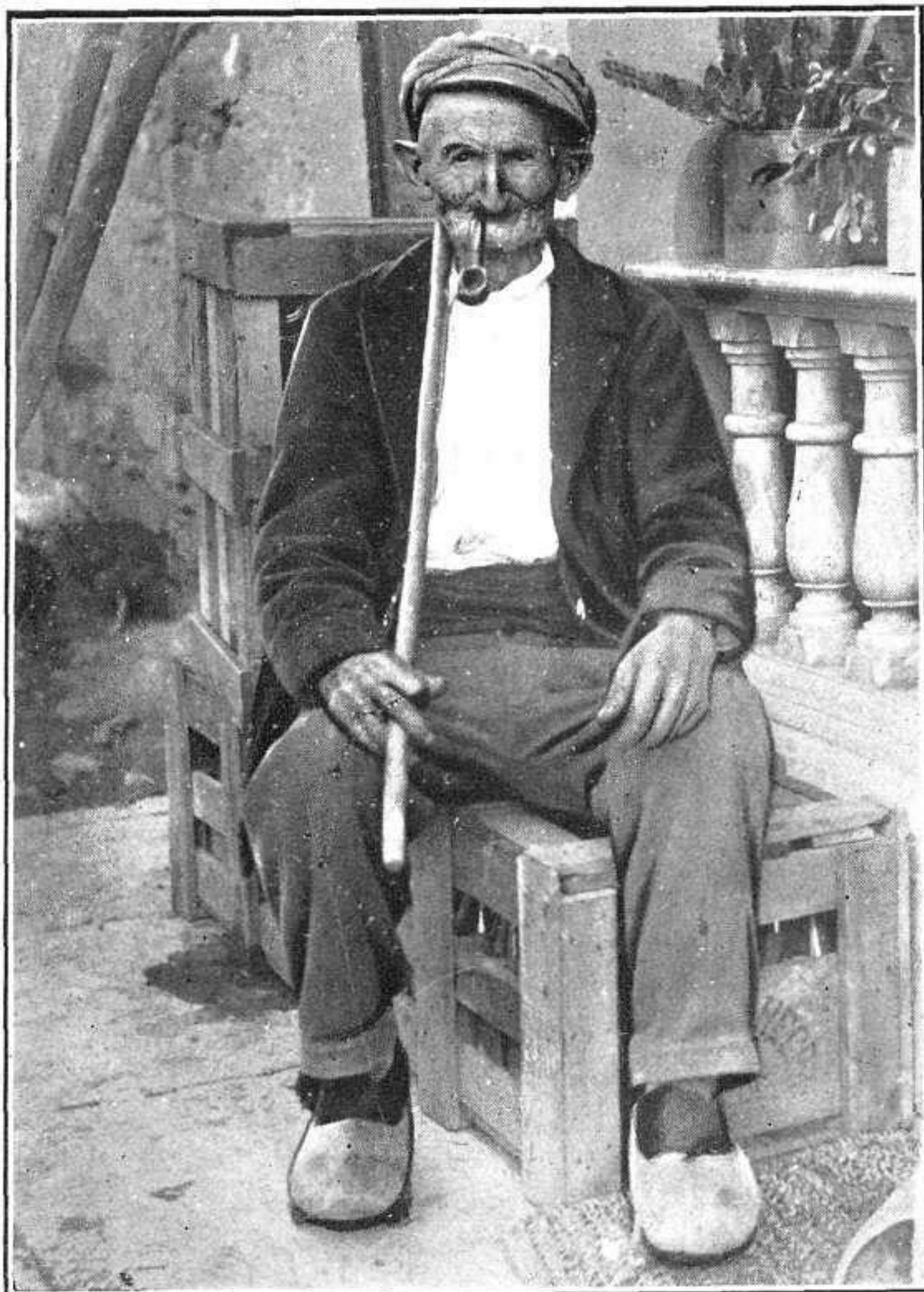


ISABELITA RUIZ

Bella bailarina española que ha actuado triunfalmente en la Argentina, y que al regresar a la Patria ha sido contratada para trabajar en Paris, donde marchará después de una breve actuación en Madrid

Fot. Company

# LA ACTUALIDAD EN PROVINCIAS



Gabriel Monés, de San Juan de Ponga (Asturias), de noventa y cinco años. Lee y escribe sin necesidad de lentes; siega los prados; corta gruesos trozos de roble; maneja el hacha como Paulino Uzcudun; sube y baja montañas con asombrosa facilidad y sin fatiga, y se engulle una respetable «fabada», regándola copiosamente de vino. Duerme diez horas diarias seguidas y tienen que despertarle por las mañanas como á un chico. Carga la piga de tabaco fuerte múltiples veces al día, y con tales prodigios de recia juventud, este clásico astur promete competir con Matusalén



Murcia.—Aspecto del paseo de la Reina Victoria, durante el acto de la bendición y entrega de la bandera á los Somatenes de la localidad, efectuado el día 26 del corriente  
Fot. Mateo



Santurce.—El magnífico edificio donado por D. Pedro de Icara para Asilo, Hogar y Clínica, que se denomina de San Juan de Dios, y que será inaugurado en breve  
Fot. Amado

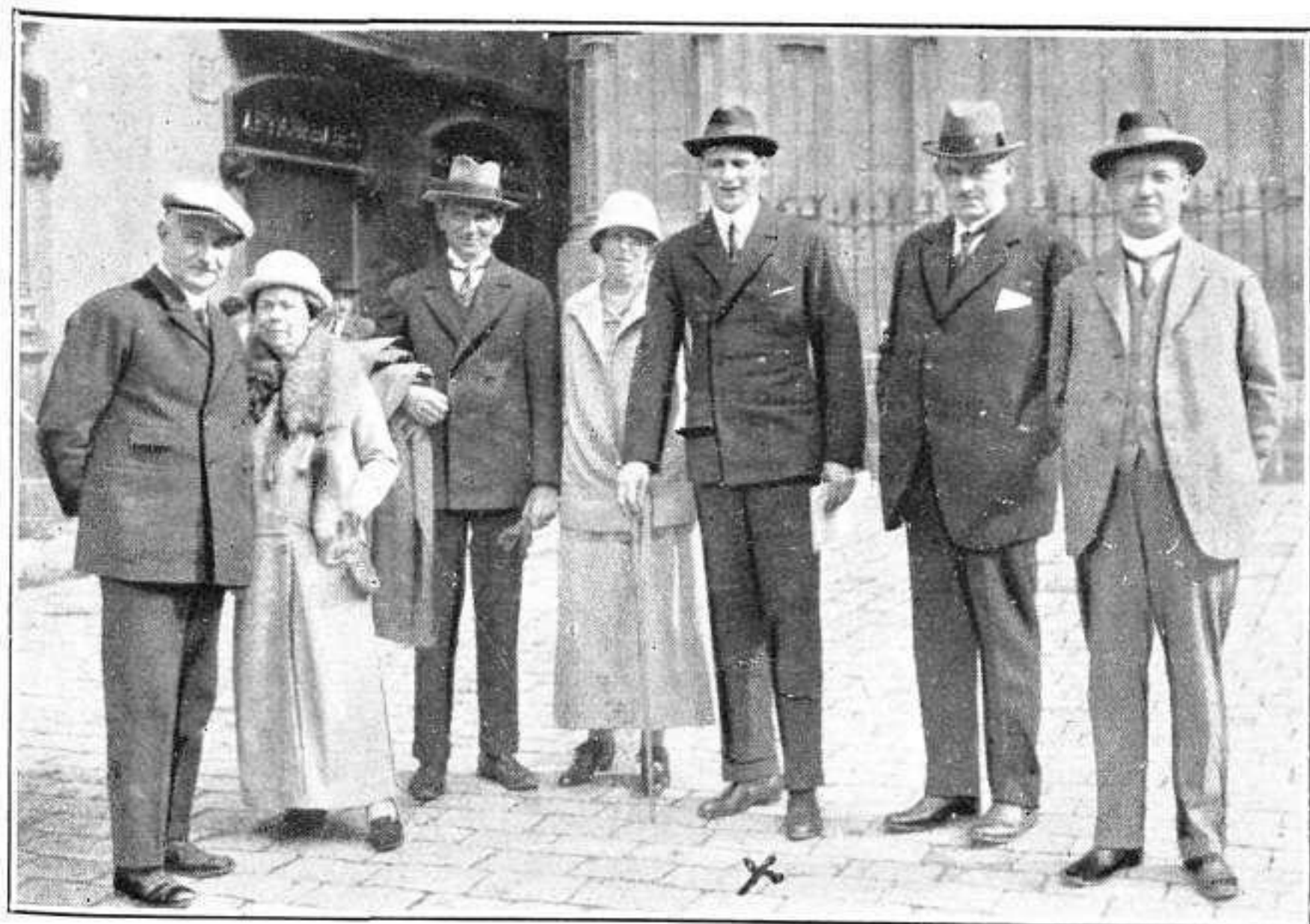


Carrión de los Condes (Palencia).—Acto de la bendición de la bandera del Somatén. La madrina leyendo su discurso  
Fot. Alonso



Cartagena.—Descubrimiento de la lápida que los vecinos del barrio del Peral dedican á la memoria del médico D. Ricardo Serrano como homenaje de gratitud á su saber y á su filantropía  
Fot. Sánchez

# VARIAS NOTAS GRAFICAS DE BARCELONA



Barcelona.—El Principe Federico, heredero de Dinamarca, que ha permanecido en la capital catalana, formando parte de una Exposición de turistas, saliendo de la Catedral de Barcelona  
Fot. Merletti



Emilio Vandrell y Cora Raga, en una escena de la zarzuela "La bien amada", libro de Andrés de Prada, música del maestro Padilla, estrenada con gran éxito en el Tivoli Fot. Badosa



Las artistas Antoñita Torres, Mayendia, Palou, Raga, Leonis, Racionero, Cortés, Calzado y Jiménez, y los señoras Fuentes, Redondo y Vandrell, que tomaron parte en la función celebrada en el Tivoli á beneficio de los heridos en la campaña de Marruecos  
Fot. Badosa



El nuevo gobernador civil, general Milán del Bosch, despachando con el secretario de dicho Centro Fot. Merletti



"Stand" de la Casa CIBA, de Barcelona, en la Exposición Nacional de Ciencias Médicas que se celebra en Sevilla Fot. Gelan y Fernández

He aquí un elegante «Stand» presentado por la importante casa CIBA, Sociedad Anónima, de Barcelona, cuya suntuosidad y buen gusto es objeto de admiración á todos cuantos asisten al XI Congreso y Exposición Nacional de Ciencias Médicas que actualmente se celebra en Sevilla.

Las fábricas CIBA pueden contarse como una de las más poderosas organizaciones industriales del mundo; su marca goza de singular y bien merecido prestigio, siendo, con justa estima, apreciada por millares de médicos, los que con sus productos han conseguido importantes orientaciones en la Medicina. Llamaron particularmente la atención de los visitantes el ya conocido tónico reconstituyente «FITINA», cuya acción se debe á su contenido en fósforo natural, extraído de las semillas vegetales, y no menos el discentido jarabe «RESYL», con el que se ha podido experimentar un supremo adelanto para combatir catarros, resfriados y, especialmente la tuberculosis pulmonar.

Cordialmente felicitamos á los señores doctores que tan acertadamente dirigen tan difícil Empresa y que bajo su experiencia logran abrir nuevos horizontes en la Terapéutica.

# HEROES Y VICTIMAS DE LA GUERRA



**DON JOAQUÍN MORIONES**

Capitán del Regimiento de Saboya, muerto gloriosamente en Tetuán



**COMANDANTE VALDÉS**

Jefe de la harka amiga, que murió gloriosamente a consecuencia de las heridas que sufrió en el combate librado el día 5 del actual Fot. Calatayud



**DON LUIS MARTÍ**

Capitán de la harka amiga, muerto gloriosamente peleando con el enemigo



**DON CARLOS GARCÍA GRACIA**

Capitán de Estado Mayor, que prestaba servicio en Aviación, y al aprovisionar a los sitiados en Zújar fué muerto por el enemigo, cumpliendo heroicamente su misión



**DON ALFONSO ROSILLO SANDOVAL**

Teniente de Regulares de Tetuán, muerto gloriosamente en Xauen el día 8 del pasado Fot. Pérez



**DON BALBINO SÁNCHEZ ANDREU**

Teniente de Regulares de Alhucemas, muerto gloriosamente en la zona de Tetuán Fot. Segura



**DON LUIS LUENGO MUÑOZ**

Teniente aviador, muerto a consecuencia de las heridas que le causó el enemigo cuando aprovisionaba a los defensores de la posición de Buharrax, arrojando heroicamente el peligro



**DON BALDOMERO DE MATOS Y TODA**  
Alférez del Tercio, muerto gloriosamente en el combate de las cercanías de Hamara, en lucha heroica con el enemigo



**DON ANTONIO LÓPEZ FELEZ**  
Alférez del Batallón de Luchana, que en el combate del zoco del Jemis de Beni Arós, resultó herido de gravedad



**DON LUIS GIL DELGADO**  
Alférez del Tercio, que luchó bravamente en el combate de Gorgues, resultando herido de alguna gravedad

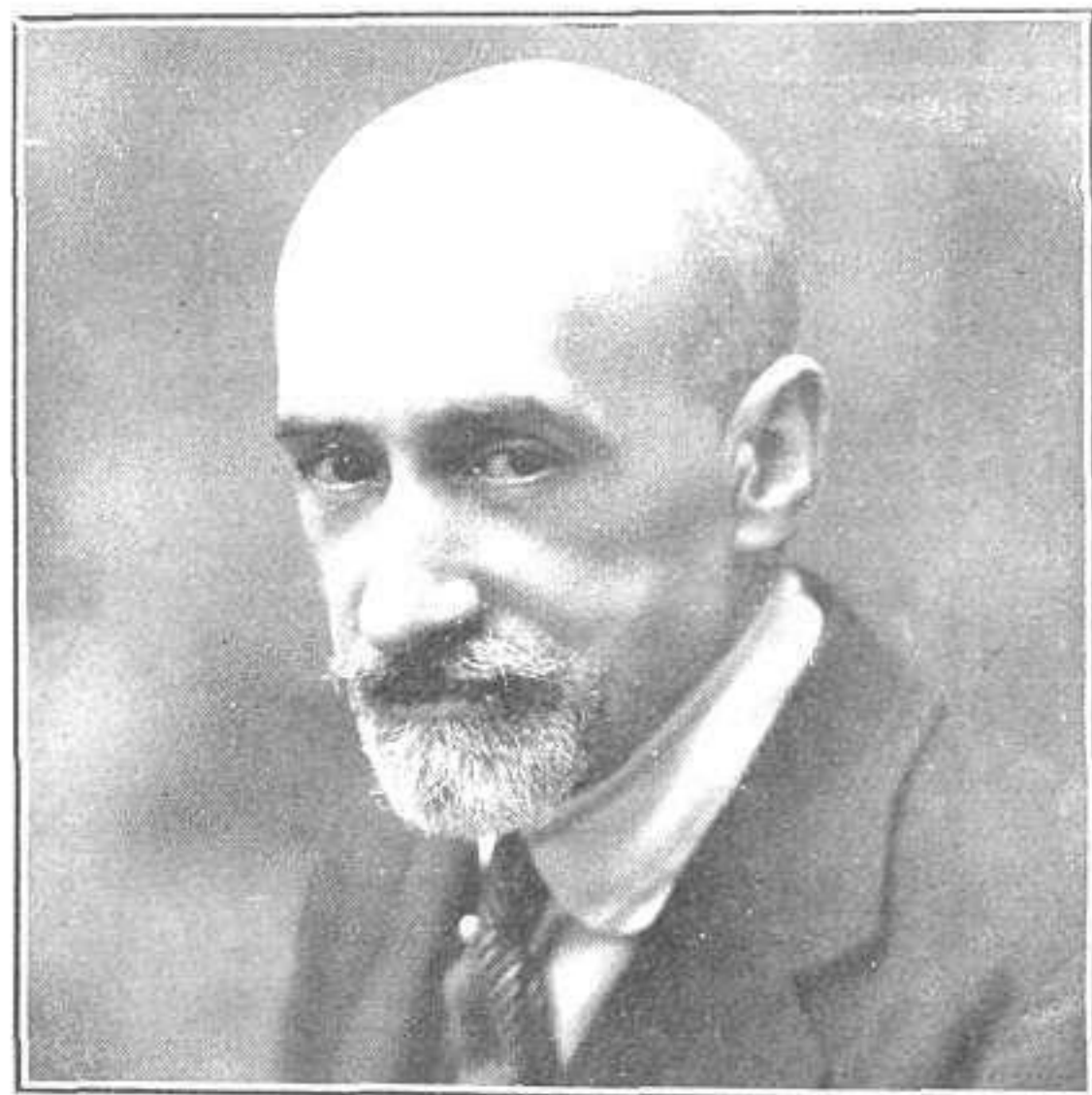


**DON MAXIMINO GÓMEZ GONZÁLEZ**  
Alférez de Cazadores de Barcelona, muerto heroicamente en el combate librado recientemente en Larache Fot. Díez

# EL CINEMA GOYA Y JACINTO BENAVENTE



Una escena de la película "Para toda la vida", original de D. Jacinto Benavente



**DON JACINTO BENAVENTE**  
Autor de «Para toda la vida» Fot. Walken

PASADO mañana viernes se exhibirá en el Cinema Goya la maravillosa película titulada «Para toda la vida», cuyo asunto inédito escribió expresamente para el cinematógrafo el genial dramaturgo D. Jacinto Benavente. Durante el tiempo que se proyecte esta película en el Cinema Goya, el Sr. Benavente pronunciará varias conferencias acerca del arte cinematográfico.



Una escena de la película «Para toda la vida», que se estrenará el viernes próximo en el Cinema Goya

**Ediciones Films Benavente**

**Director: B. Perojo**

**EXCLUSIVAS**

**ICAS**

**Mayor, 4, MADRID**

# Señoras concejales y otras figuras de actualidad



Las señoras doña María de Echarrí, vizcondesa de Llanteno y doña Elisa Calonge, que han sido nombradas concejales del Ayuntamiento de Madrid, y que el jueves último tomaron posesión de sus cargos

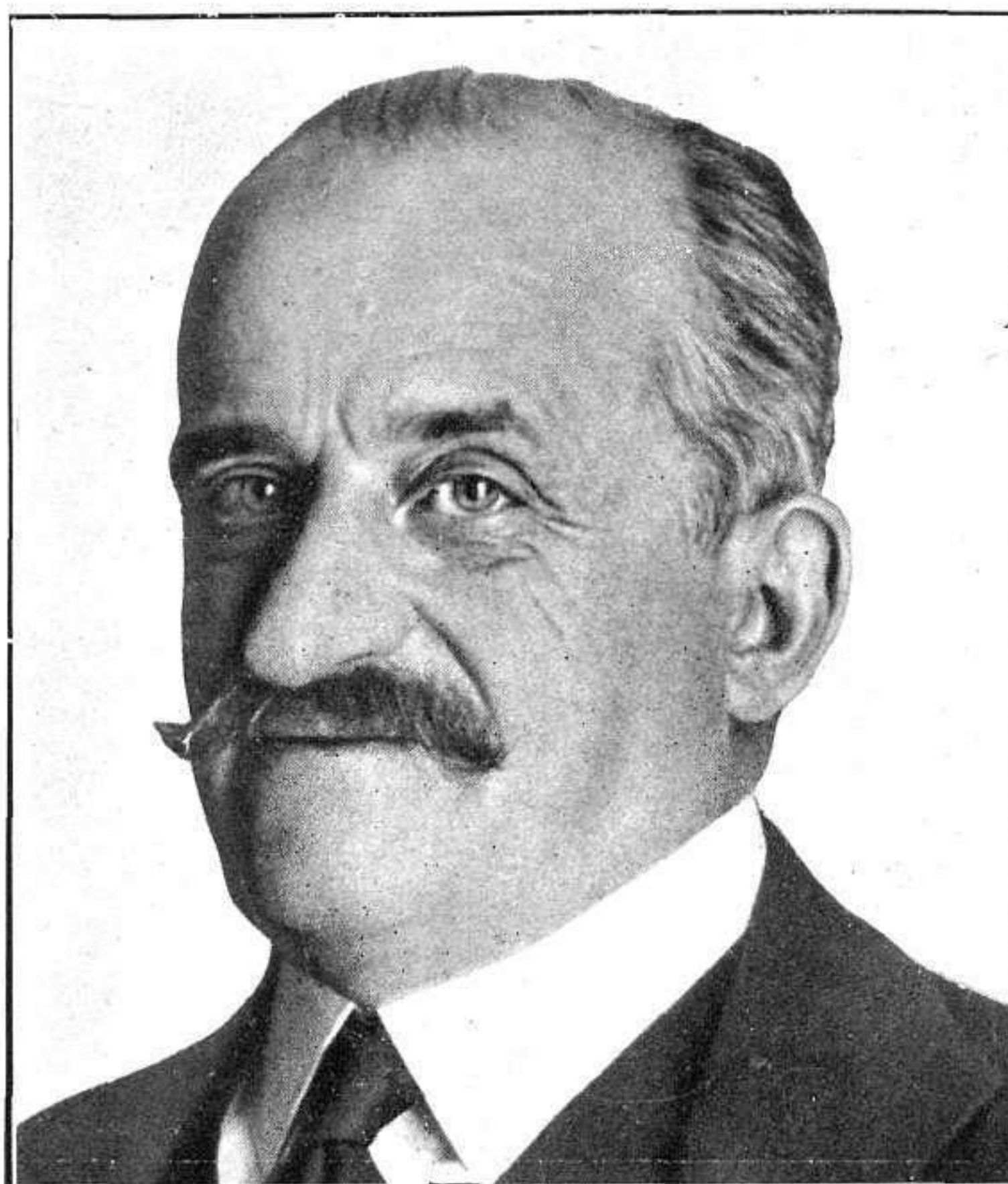
Fot. Alfonso



**DON JOSÉ MILLÁN ASTRAY**

Coronel de Infantería que marchó destinado á Africa y que al incorporarse á las fuerzas que había de mandar fué herido por el enemigo, cuyos disparos causaron la muerte del teniente de Ingenieros D. Ramón Topete que le acompañaba

Fot. Campúa



**EL CONDE DE ROMANONES**

Ex jefe del partido liberal, que acaba de publicar un volumen titulado "Las responsabilidades del antiguo régimen", en cuyo texto se hace minuciosa relación de hechos políticos pasados y se defiende el sistema que derrocó el golpe de Estado del 13 de Septiembre del pasado año

Fot. Cortés

# Homenaje de los artistas sevillanos á la memoria de D. Joaquín Sorolla



Busto del insigne pintor D. Joaquín Sorolla, erigido en el Paseo de la Palmera, de Sevilla, obra del ilustre escultor D. José Capuz, que los artistas sevillanos han dedicado á la memoria del gran pintor valenciano



La viuda y el hijo del insigne Sorolla contemplando el busto del artista en el Paseo de la Palmera, de Sevilla

Los artistas sevillanos han rendido un homenaje de admiración y de cariño á la memoria del insigne pintor valenciano Joaquín Sorolla, erigiendo un busto, obra del notable escultor D. José Capuz, que perpetúe el recuerdo del maestro, en el Paseo de la Palmera de la capital andaluza. Al acto asistieron la esposa y el hijo del gran pintor muerto, las autoridades de Sevilla y toda la intelectualidad de la bella ciudad, que se unió al homenaje.



Don Santiago Martínez, alumno predilecto de Sorolla, leyendo el discurso de la entrega del monumento que los artistas sevillanos han dedicado á la memoria del insigne pintor, acto al que asistieron la viuda y el hijo del finado y las autoridades sevillanas

Fots. Campús

# LA PASCUA MORA DEL MULUD "NACIMIENTO DEL PROFETA"



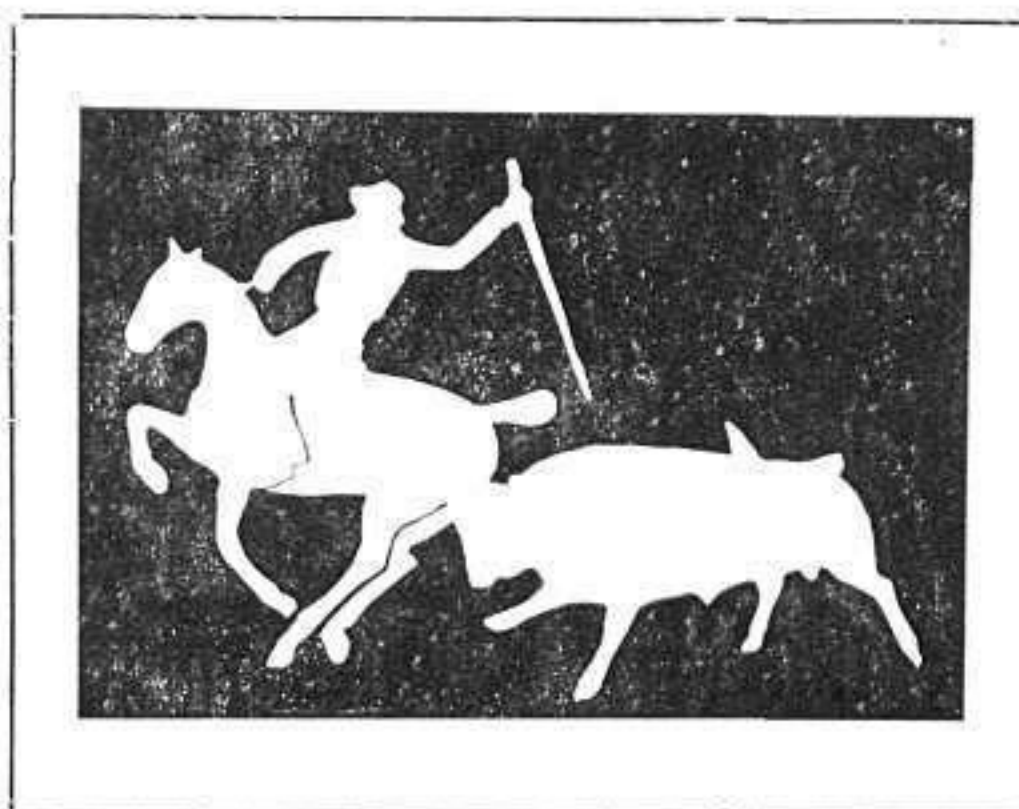
La población mora de Larache reunida en número de unas seis mil personas para recorrer el barrio indígena, en celebración de la Pascua del Mulud, y dirigirse después al cementerio para orar por el profeta cuyo nacimiento se conmemora

FOT. DE NUESTRO ENVIADO SR. DÍAZ.

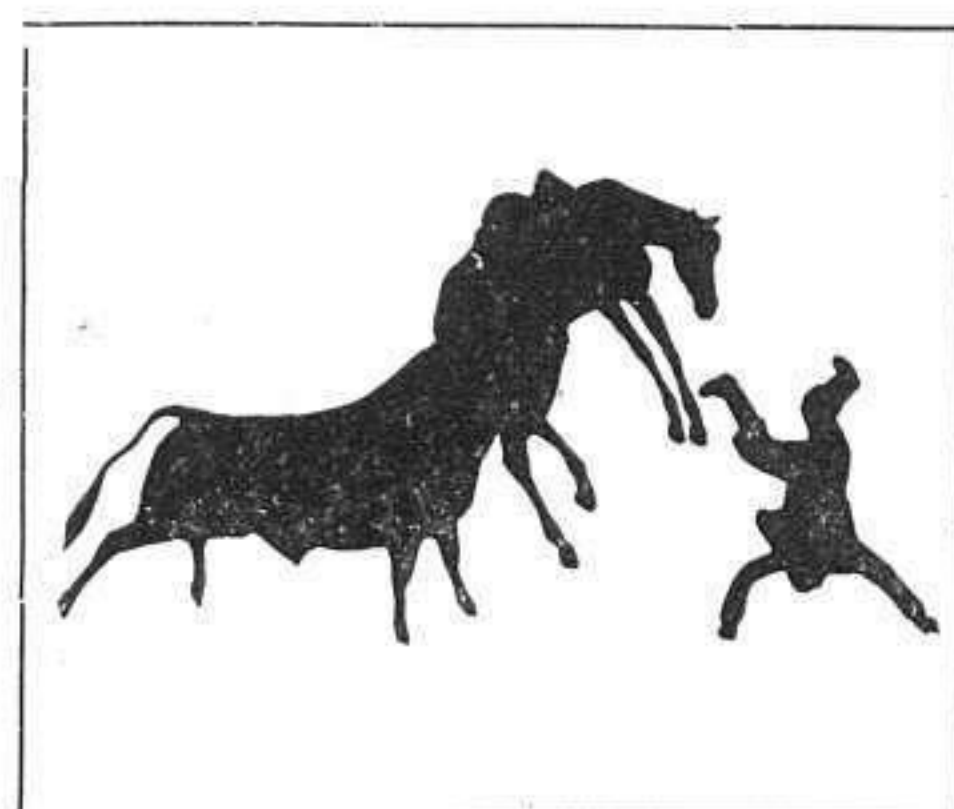
# Siluetas taurinas por César Aranda



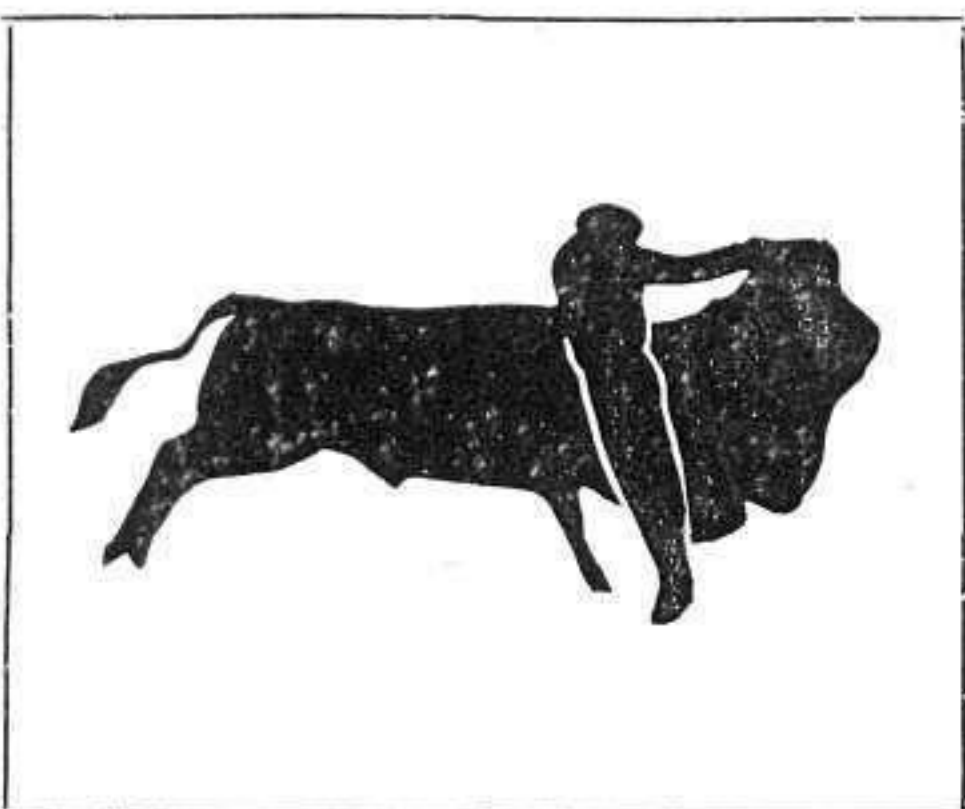
Camino de la plaza



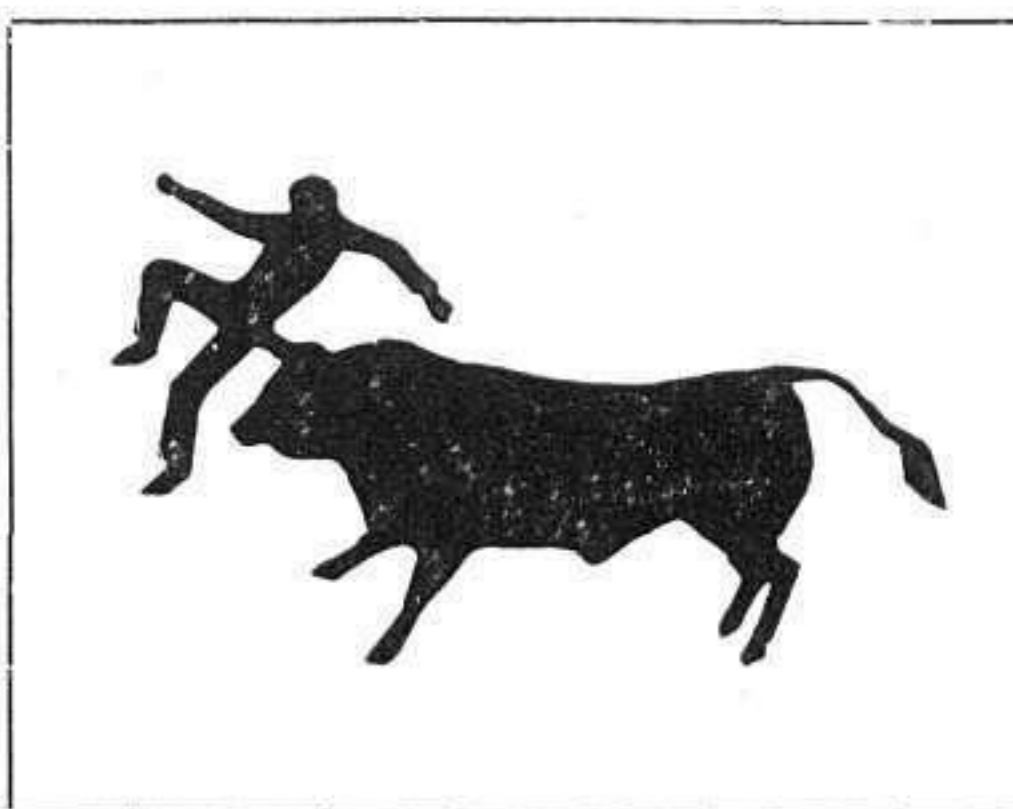
Rejoneando



Un toro de gran cabeza



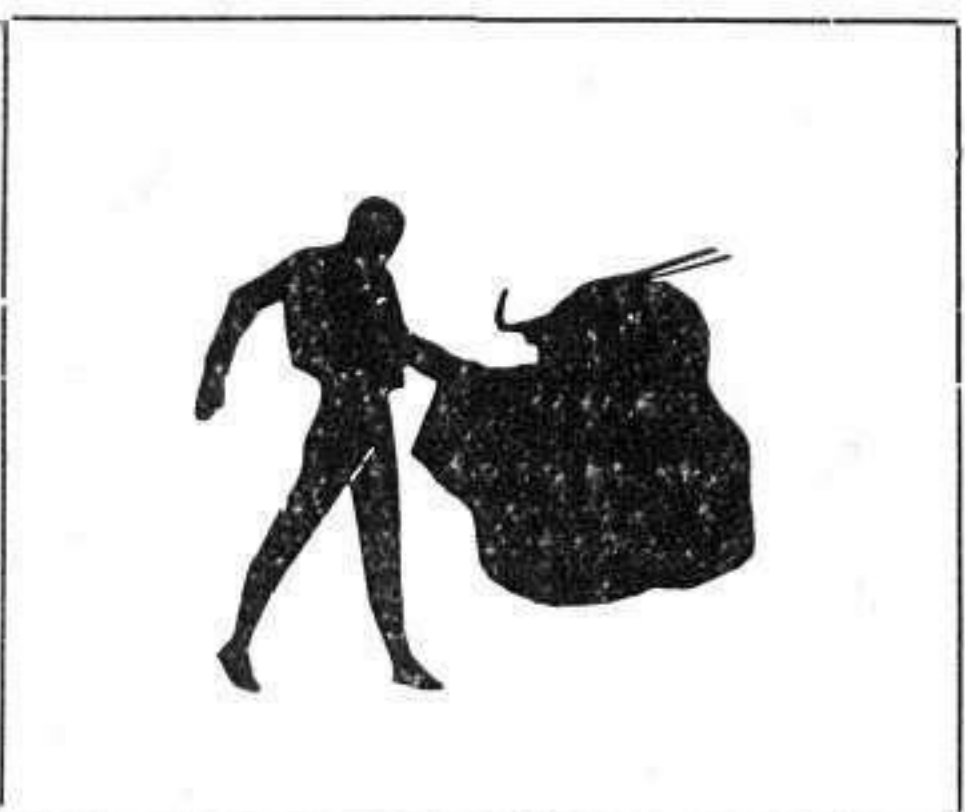
Por verónicas



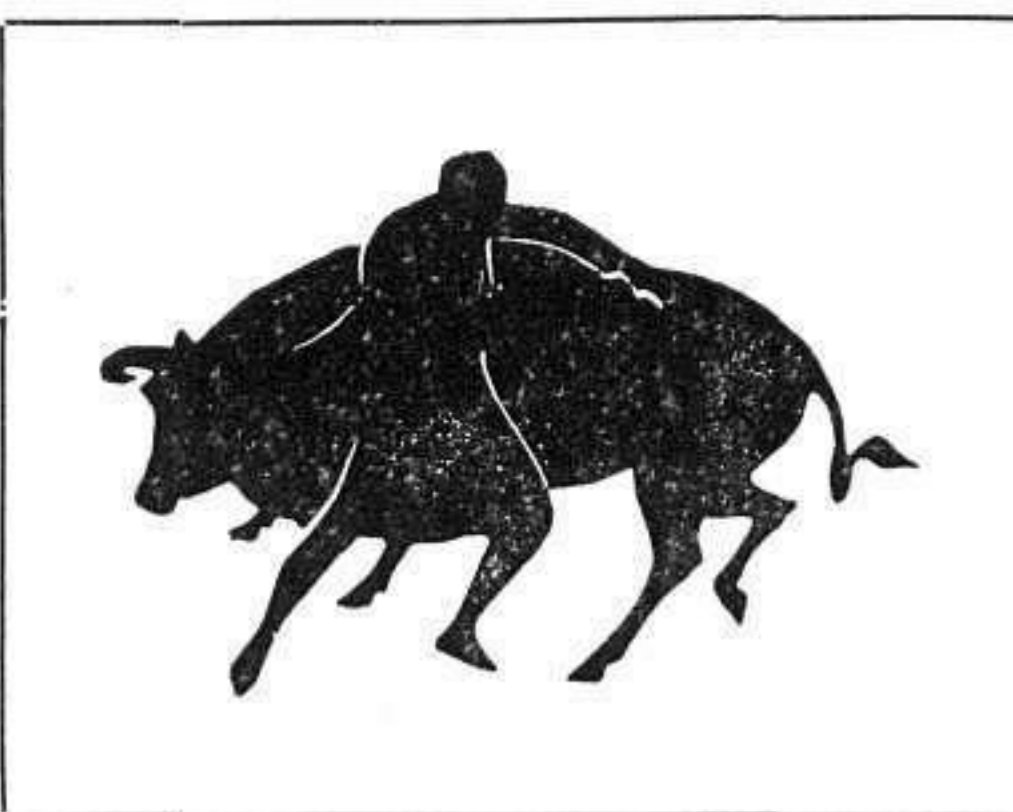
Una cogida



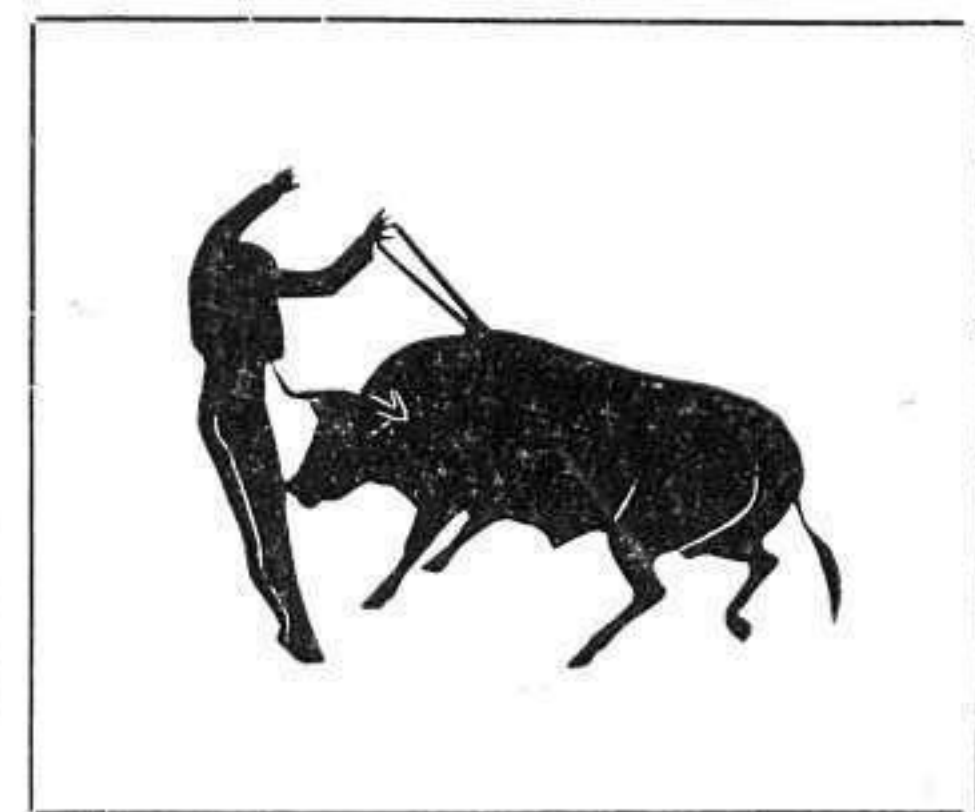
Un pase de pecho



Preparando un pase por alto



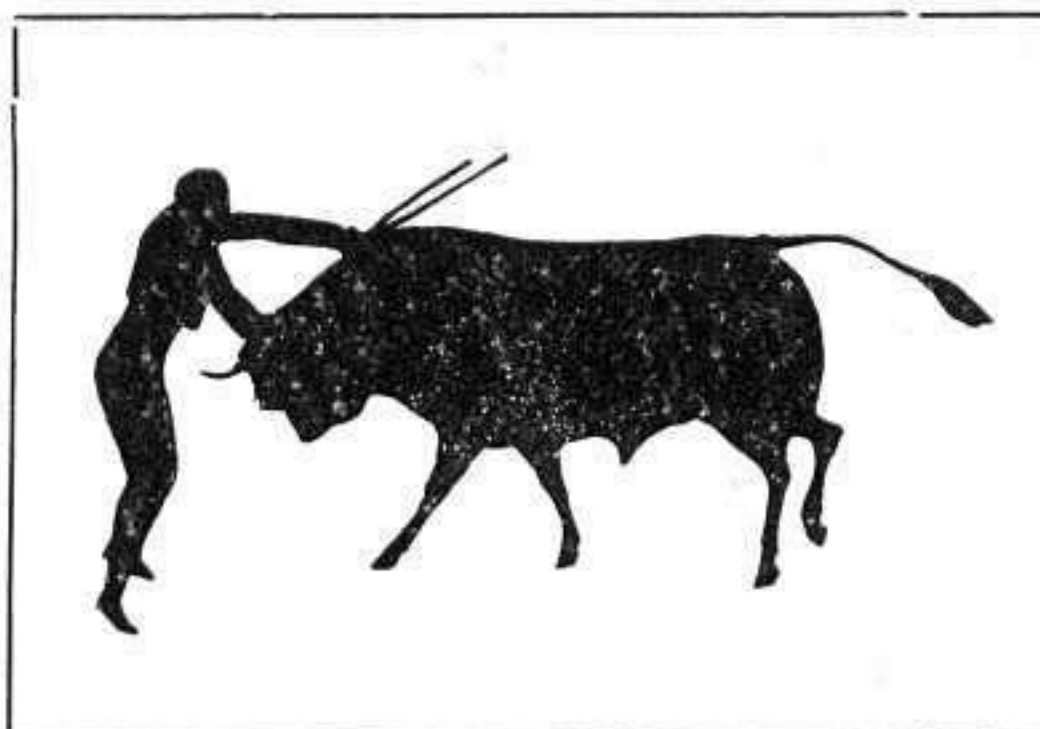
Un molinete



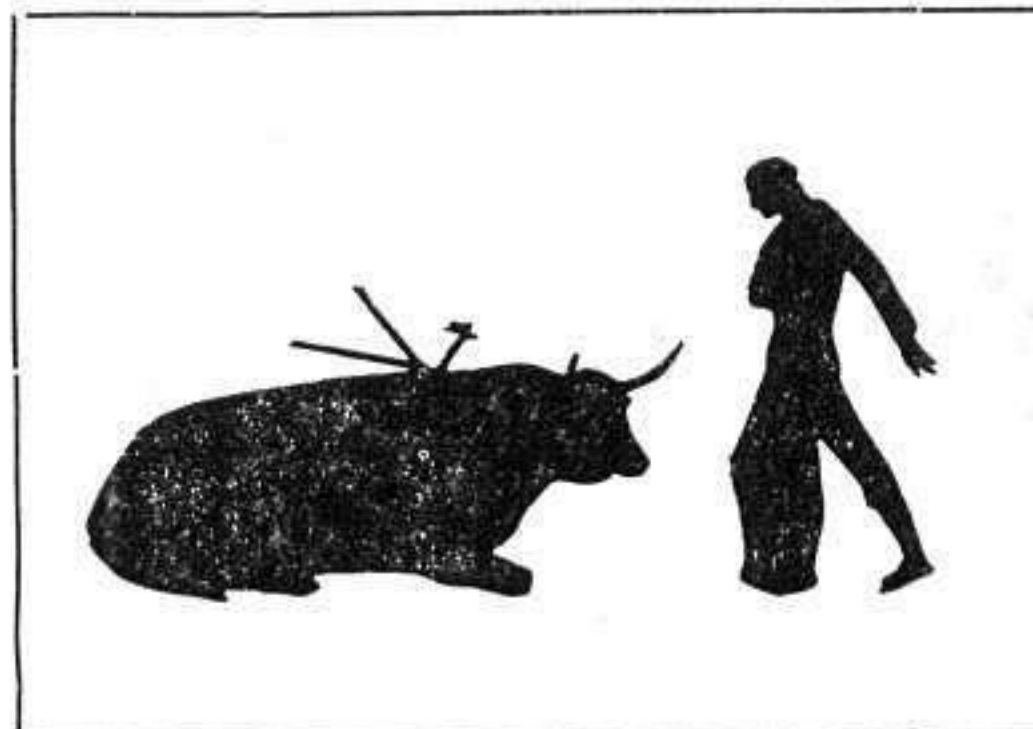
Un par de frente

CÉSAR Aranda es un artista *sui generis* que, empleando las tijeras en vez del lápiz, recorta sobre el papel sus graciosos dibujos.

Las obras de Aranda son siluetas que, no obstante la sencillez del procedimiento y el deficiente medio de que se vale, ofrecen a la vista como dibujos terminados; tal



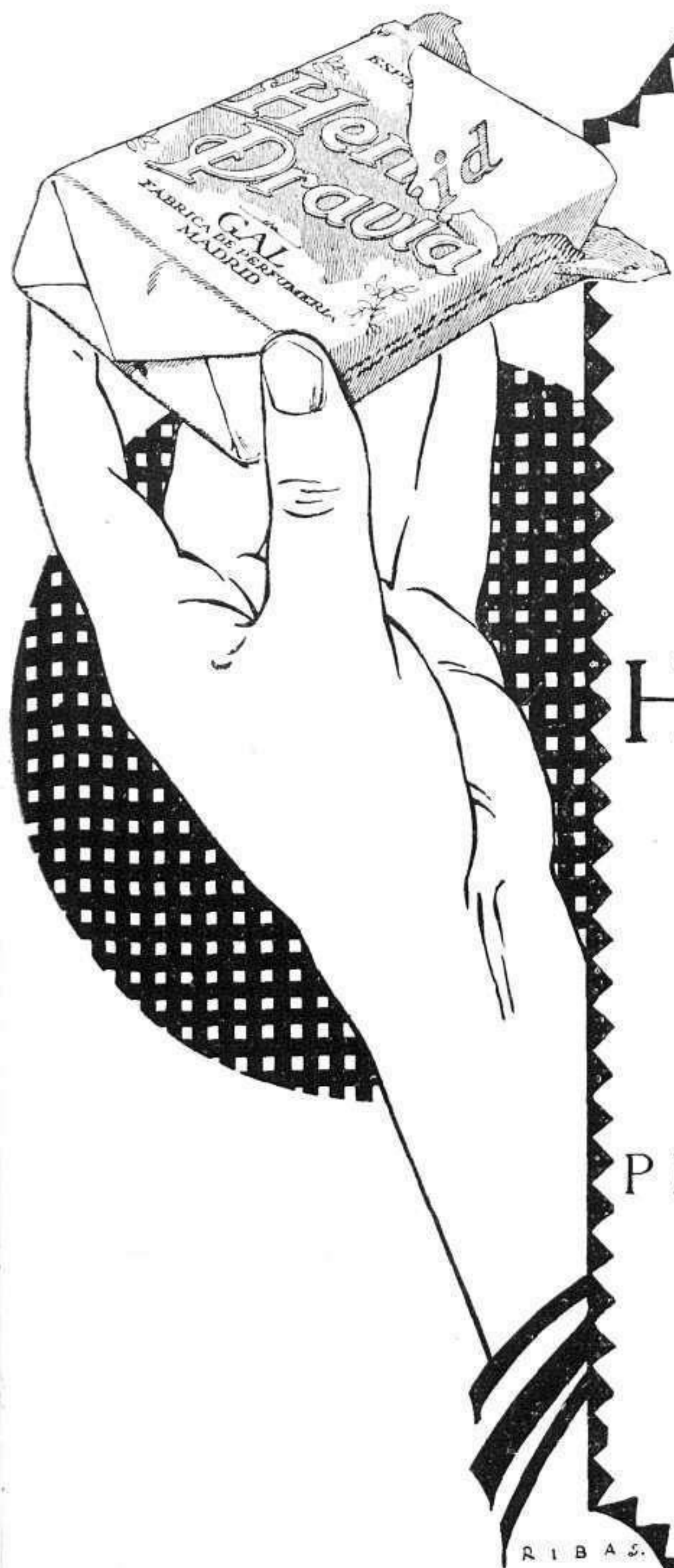
La estocada hasta la bola



Después de una gran faena

es la gracia que imprime a sus recortes y el dominio de la línea que demuestra en ellos.

Aunque sólo se trate de un capricho de artista, hay que convenir en que tienen gran mérito estas siluetas que por su gallardía y su exactitud dan la sensación del más minucioso trabajo al lápiz.



Está en las manos  
de todos los españoles,

por la pureza de su pasta, por su  
espuma abundante y suave, y por su  
perfume persistente y característico.

## EL JABÓN DE PRAVIA

es el jabón ideal, insustituible para  
las personas de cutis fino y delicado.  
Cuide usted de que no falte en su  
tocador una pastilla de este jabón.

PERFUMERÍA GAL.-MADRID

### DESCONFIE USTED

*de quien le ofrezco los productos de la Perfumería Gal  
a precio más reducido. En todos los comercios de España,  
Baleares y Canarias, se venden a los mismos precios que en  
nuestras tiendas al detall. Es lógico sospechar de quien  
renuncia al modesto margen de utilidad en la venta.*

RIBAS.

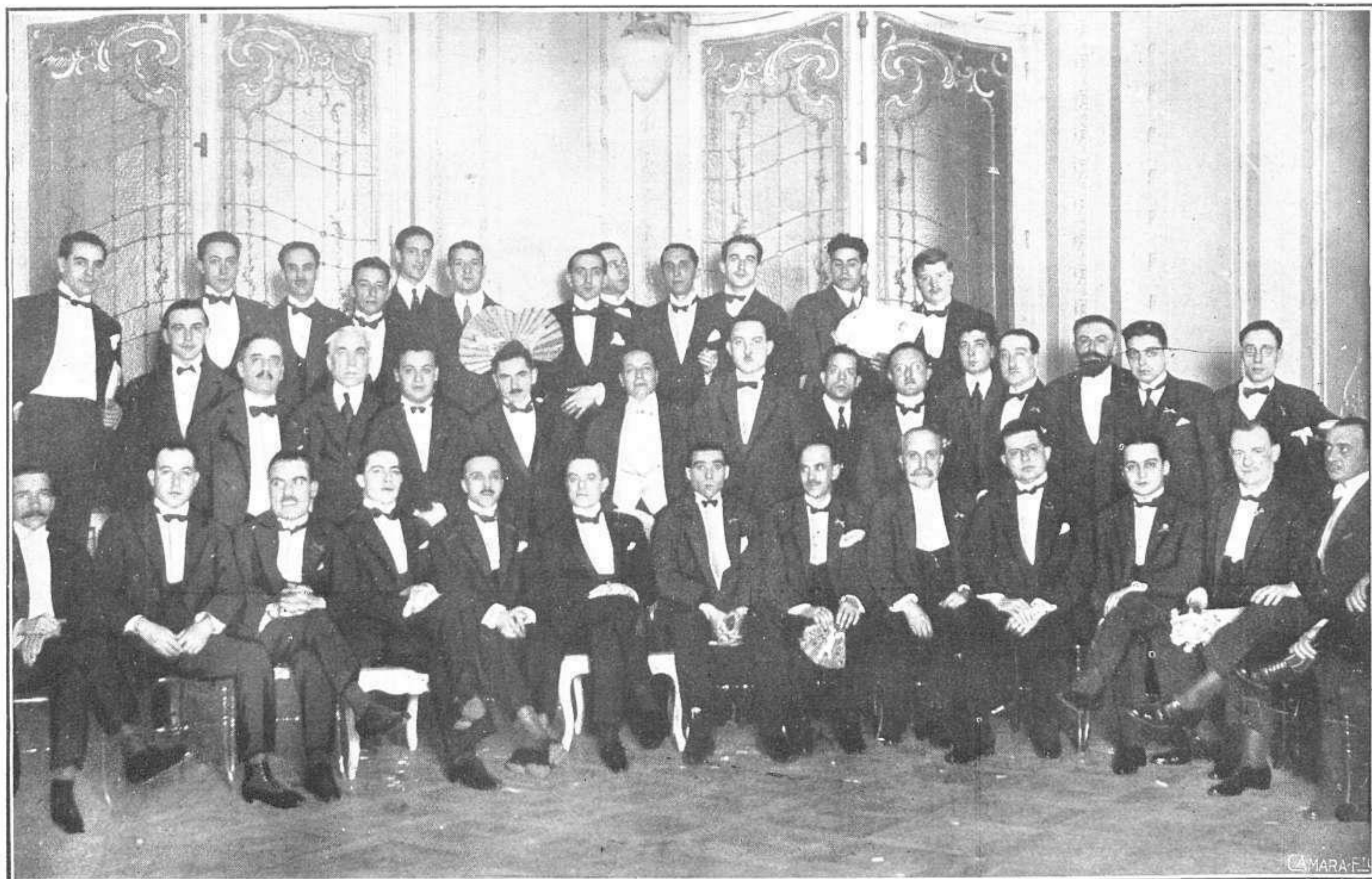
El impuesto del Timbre

PASTILLA

150

a cargo del comprador.

# LA FIESTA DE LA RAZA EN PARIS



**Ilustres personalidades del Centro Español de París y representaciones diplomáticas de América, que celebraron la Fiesta de la Raza en los Salones del Mac-Mahon-Palace de la capital francesa**

Bajo los auspicios del Centro Español de París (Casa de España) ha tenido lugar la celebración de la Fiesta de la Raza en la capital francesa.

La concurrencia tan numerosa como selecta que a tal objeto se reunió en los Salones del Mac-Mahon-Palace demostró desde los comienzos de la fiesta el más vivo entusiasmo, la más franca cordialidad, el más vehemente deseo de confraternidad.

Los espléndidos salones del Mac-Mahon, ornados con bonitos y valiosos chales y con profusión de abanicos, daban la más castiza nota de españolismo.

Celebróse un banquete, en cuya mesa presidencial sentáronse el excelentísimo señor marqués de Faura, ministro plenipotenciario de España en

París, representando al excelentísimo señor Embajador; el vicecónsul Sr. Orbea, en representación del cónsul general de España; el cónsul general de San Salvador acompañado del vicecónsul; el cónsul del Uruguay; el Sr. Santa María, vicepresidente de la Cámara Oficial de Comercio en París, en representación del presidente D. Lorenzo Quintero, así como numerosas personalidades de las colonias españolas é hispanoamericanas en París.

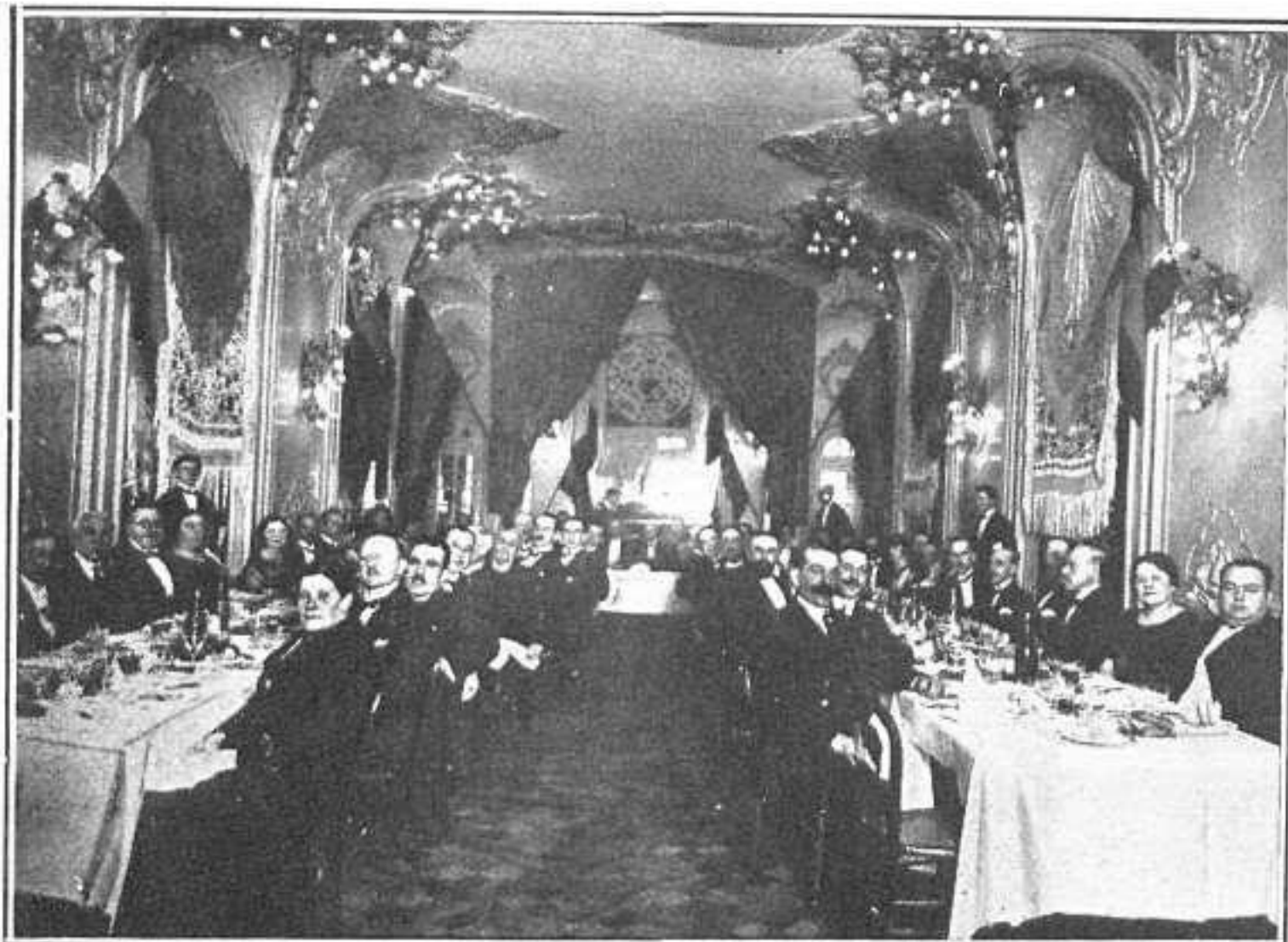
Al final del banquete, el Sr. D. J. M. España, presidente accidental del Centro Español, en breves y elocuentes palabras expuso el programa del Centro, agradeciendo a todos en general y a la presidencia en particular los alientos que con su presencia llevaban al corazón de todos los españoles.

La nota artística comenzó desde el banquete con la lectura de una aplaudidísima poesía del Sr. Serrano, miembro de la Directiva.

Contestóles el excelentísimo señor marqués de Faura, siendo muy de sentir no poder reproducir las cariñosas y alentadoras frases que tuvo para el Centro, invitando a todos los españoles residentes en París a que se adhirieran a tan noble ideal.

Nutridos aplausos interrumpieron con frecuencia a los oradores y acogieron el final de cada discurso.

Terminó la fiesta después de un lucido baile que se prolongó hasta las cinco de la madrugada, quedando en el corazón de todos los asistentes el más grato recuerdo de amor y confraternidad.



**Banquete con que el Centro Español de París celebró la Fiesta de la Raza**  
Fots. Charles



**Bellas concurrentes al banquete y velada con que se celebró en París la Fiesta de la Raza**



**TRES**  
exquisitos refinamientos  
de seducción femenina:

**Freya**  
(Polvos de arroz ultraimpalpables,  
cuyo tono malva es maravilloso  
para la luz artificial)

Caja: 3.50

**Jugo de Rosas**  
(Inimitable rojo líquido para los labios, que no  
se borra ni empasta con la humedad)

Frasco: 4.50

**Ondulina**  
(Admirable loción para producir,  
aumentar y conservar el ondulado  
de los cabellos)

Frasco: 6 ptas.

Últimas creaciones de

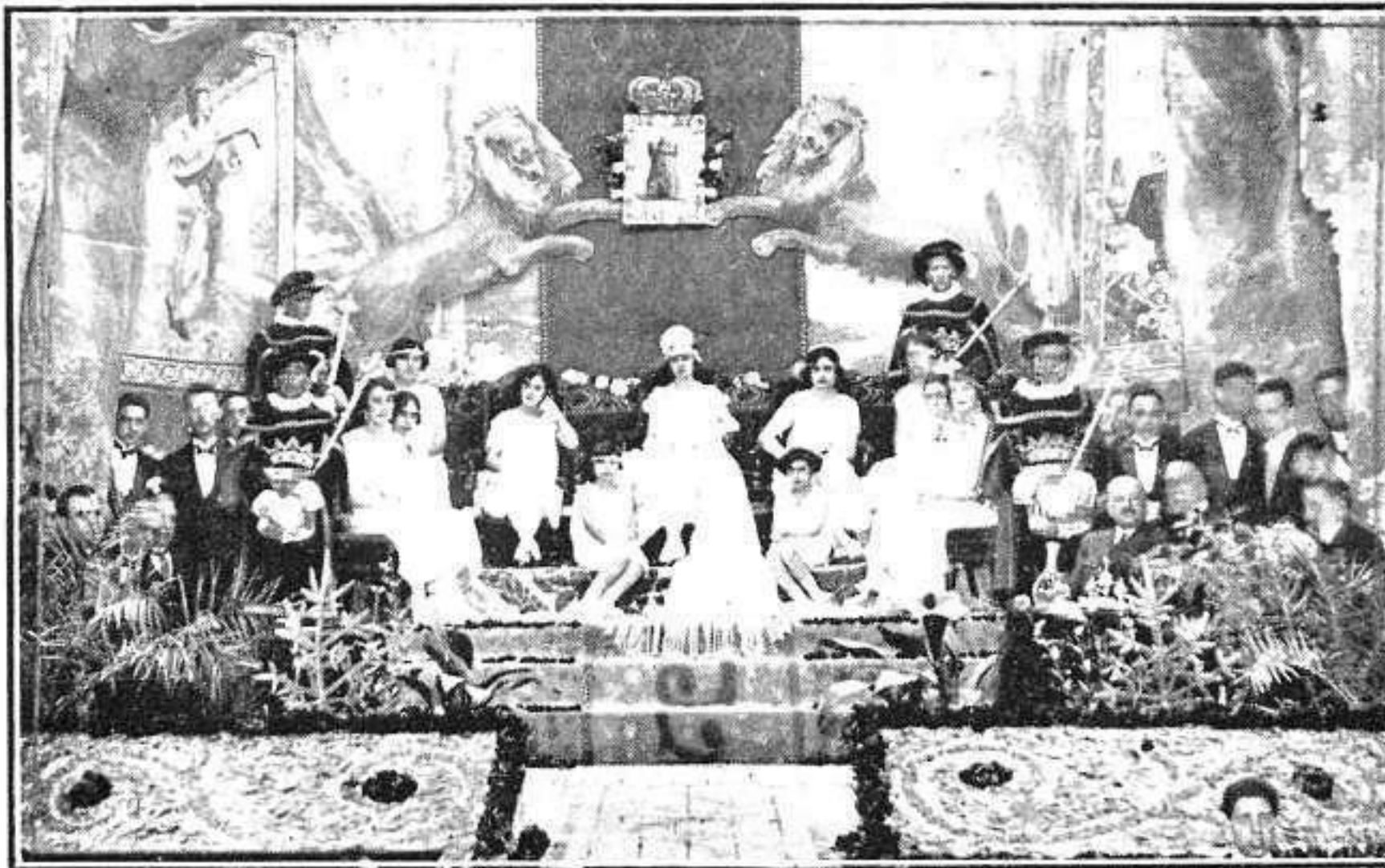
**Floralia**

# Juegos Florales en Yecla, Benifayó y Melilla



**DON JACINTO SORIANO**

Mantenedor de los Juegos Florales celebrados en Yecla recientemente



La Reina de los Juegos Florales celebrados en Yecla recientemente, con su Corte de Amor  
Fots. Ripoll



**SEÑORITA EMILIA REDONDO**

Reina de los Juegos Florales celebrados recientemente en Yecla

EN esta página recogemos algunas notas de las fiestas literarias celebradas recientemente en algunas poblaciones españolas, que dan prueba con estas manifestaciones de cultura de la elevación de su espíritu y de su amor al arte.

En Yecla fué mantenedor de los brillantes Juegos Florales D. Jacinto Soriano, distinguida personalidad que con su elocuencia dió al acto singular relieve. Reina de la



Melilla.—La señorita Dulce Vallescá, Reina del Certamen literario celebrado con motivo de la Fiesta de la Raza, y su Corte de Amor  
Fot. Litrán

fiesta fué elegida la bella señorita Emilia Redondo.

En los de Benifayó fué mantenedor el ilustre catedrático D. Antonio Merino Conde, y obtuvo la flor natural el poeta D. Cipriano Centellés.

Dulce Vallescá fué la Reina del Certamen celebrado en Melilla con motivo de la Fiesta de la Raza, y tanto ésta como las otras estuvieron rodeadas de una brillante Corte de Amor que también lo era de belleza



**DON ANTONIO MERINO CONDE**

Catedrático y abogado valenciano, que ha ejercido de mantenedor en los Juegos Florales celebrados en Benifayó



Benifayó.—La Reina de los Juegos Florales celebrados recientemente, con su Corte de Amor



**DON CIPRIANO CENTELLES FERNÁNDEZ**

Poeta premiado con la flor natural en los Juegos Florales celebrados recientemente en Benifayó



## Mujeres Enmascaradas

El enmascararse la cara con polvos, cosméticos, lociones y cremas, podrá engañar a uno mismo, pero no engaña a nadie más. Un cutis así embadurnado siempre se nota que lo está, y cuanto más tiempo se le lleve así, más se le dañará. La idea de querer ocultar los granos, manchas y faltas de la cara con cosméticos y polvos, es un gran error. En vez de enmascarar el cutis, purifíquese con el Ungüento Cadum. Simplemente aplíquese un poco de Ungüento Cadum sobre la parte defectuosa al acostarse, y mientras se duerme tendrá lugar el proceso cicatrizante y curativo. Al poco tiempo los granos y defectos desaparecerán, y la belleza de la cara volverá a su estado normal.

No hay cutis tan hermoso como el natural, y ninguna mujer con la cara embadurnada podrá esperar ser tan atractiva como la mujer cuyo cutis ha adquirido un estado saludable por medio del Ungüento Cadum. El masaje por la noche con Cold Cream y Ungüento Cadum en partes iguales, conserva la piel en muy buen estado. Muchas afecciones de la piel podrían evitarse usando a tiempo este maravilloso remedio. Hace cesar al instante la picazón, y es muy calmante y cicatrizante, dondequiera que la piel esté irritada o inflamada. El Ungüento Cadum es bueno para el eczema, granos, manchas, excoriaciones, sarpullido, empeines, cortaduras, picaduras de insectos, etcétera. PRECIO: 2 PESETAS en toda ESPAÑA.

# Ungüento Cadum

# EXPOSICIÓN DE MEDICINA E HIGIENE EN SEVILLA

Ha constituido uno de los éxitos de la Exposición de Medicina e Higiene la interesante instalación de los conocidísimos «Aparatos Lux» que efectúan la limpieza del hogar por medio del vacío.

Su Majestad el Rey al llegar al «Stand» se detuvo, y saludando al Director Gerente, el ilustre ingeniero D. Emilio Personne, le dijo:

«Conozco vuestros aparatos que se utilizan con muy buenos resultados en mis palacios de Madrid y Barcelona». Después el señor Personne explicó a S. M. la novedad introducida en estos aparatos, consistente en la desinfección y perfumación de la habitación limpia, siendo felicitado por el Rey.

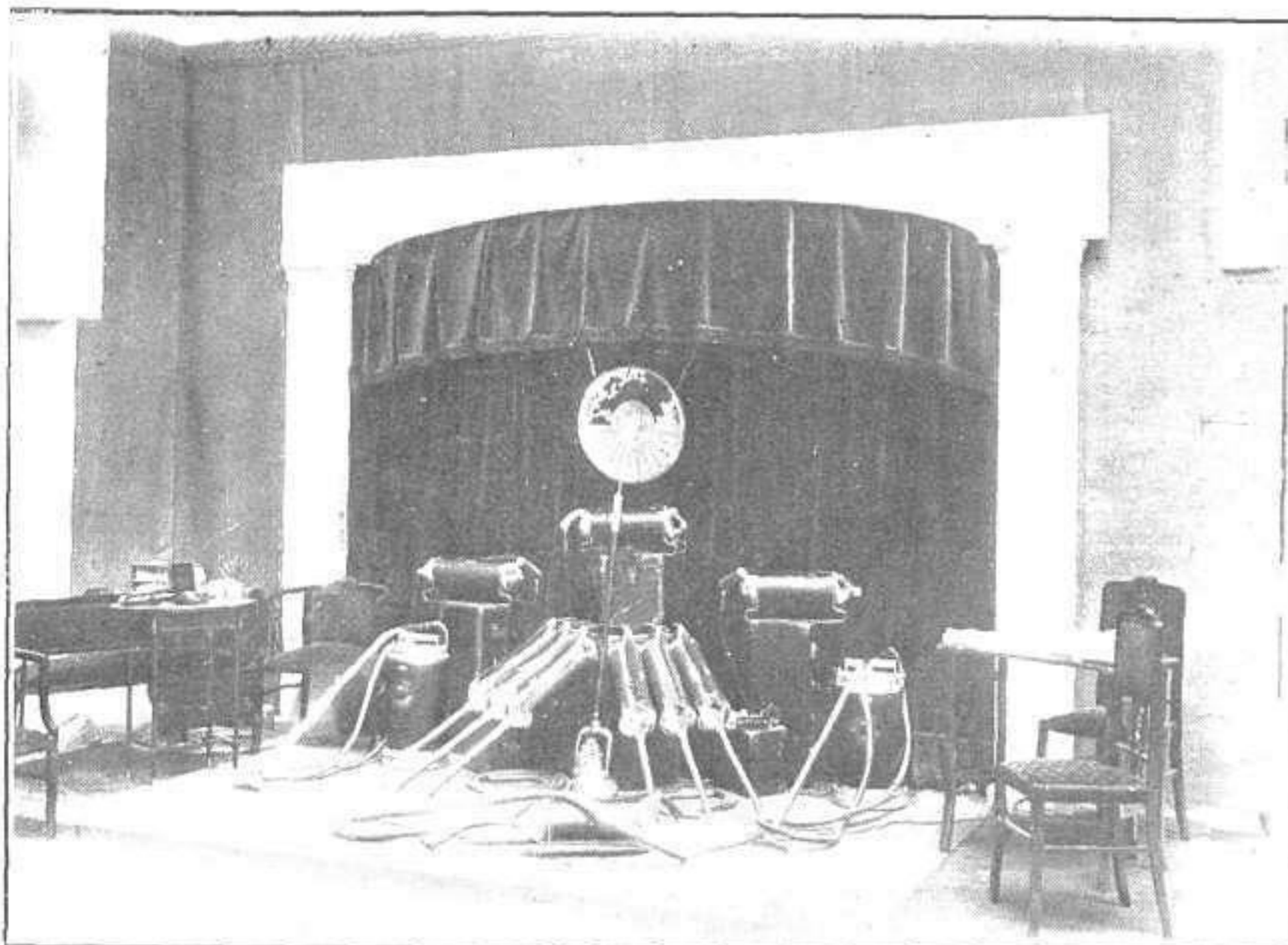
El aparato LUX es de dimensiones muy reducidas, y para su funcionamiento puede enchufarse a la boquilla de cualquier lámpara eléctrica, siendo su uso aplicable a la limpieza de toda índole, desde el piso y el techo, hasta el último rincón de un sillón de tapicería.

El aparato LUX es muy útil, sencillo y rapidísimo. Un solo criado puede efectuar, en pocos minutos, la limpieza de todos los muebles, cortinas, interior del piano, pieles, trajes y demás accesorios, siendo su uso muy interesante en el interior de coches y automóviles, y especialmente en hospitales, escuelas, teatros, casinos, etc., donde funcionan con resultados maravillosos.

El aparato LUX es higiénico, porque suprime en absoluto el polvo, que es uno de los más formidables peligros para la salud, teniendo en cuenta que cada gramo de polvo contiene cerca de 10.000.000 de microbios, de los cuales unos 70.000 son contagiosos.

Mucho público se detiene a cada momento a contemplar la instalación, donde se aprecia el fácil manejo de estos aparatos que hacen la limpieza en millares de casas particulares, ideal perseguido en poco más de un año en España.

**S. A. ELECTRO LUX**  
Avenida del Conde de Peñalver, 14  
MADRID



La S. A. ELECTRO LUX, cuenta hoy en España con las sucursales siguientes:

MADRID: Avenida del Conde de Peñalver, 14.

BARCELONA: Lauria, 119.

BILBAO: Astarloa, 2.

SAN SEBASTIAN: Avenida de la Libertad, 36.

ZARAGOZA: Jaime I, número 27.

Nosotros no podemos dejar de felicitar al señor Personne por sus merecidos éxitos.

Sevilla, 15 de Octubre de 1924.

B. ROMERO

Del Congreso  
Nacional  
de Ciencias  
Médicas

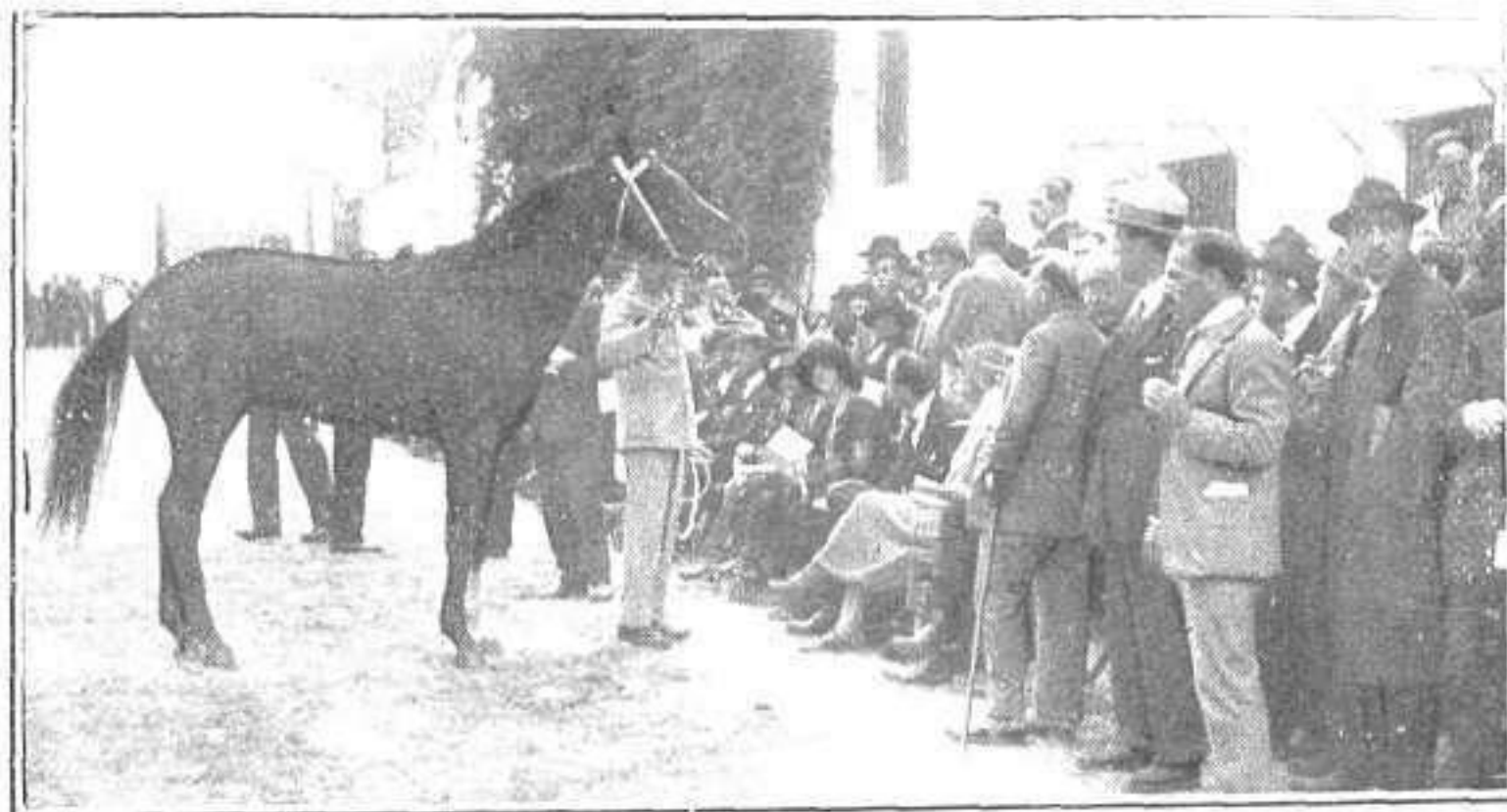


Presidencia del banquete

Banquete ofrecido  
por la Casa  
Pedro Domecq,  
de Jerez,  
á los asambleistas  
del II Congreso de  
Ciencias Médicas,  
que ha tenido lugar  
en Sevilla



Salón de embotellado de las bodegas del Marqués de Domecq



Caballo de la ganadería de la casa del Marqués de Domecq

Fots. Serrano

# BOMBA 'PRAT'



PIDASE EN TODAS PARTES

## OBSEQUIO A LAS LECTORAS de "Mundo Gráfico"



Si es usted modista ó se interesa por la moda, puede recibir gratuitamente un ejemplar de MONDE ELEGANT (en español), revista mensual de modas, tamaño 35 por 25 centímetros. Cada número contiene 24 páginas con modelos, dos figurines sueltos, un plano-seis patrones tamaño natural, un plano labores y bordados, una entrega de una interesante novela, otra entrega de la obra «Sistema de Corte de vestidos de Señora», informaciones fotográficas del mundo femenino. Extensa información literaria.

Indispensable á toda modista y familia moderna. Suscripción, pesetas 15 año. Pagando por semestres, ocho pesetas semestre.

**IMPORTANTE:** A fin de evitar extravíos, enviamos los números de muestra por certificado debiendo incluirse con el cupón cincuenta céntimos, importe de los sellos de certificado y otros gastos. Las señoras que hayan solicitado en otras temporadas un número de muestra y lo hayan recibido, pueden abstenerse, pues no les sería remitido. Suplicamos á las señoras de Madrid se abstengan de solicitar números de muestra, pues MONDE ELEGANT se halla de venta en varios puntos de la capital.

Doña \_\_\_\_\_  
Calle \_\_\_\_\_ núm. \_\_\_\_\_  
Profesión \_\_\_\_\_ Provincia \_\_\_\_\_  
Población \_\_\_\_\_  
solicita un ejemplar GRATUITO DE MONDE ELEGANT, acompañando 50 céntimos para el certificado. Dirigirse á Ediciones Bosch. Sección de Propaganda. Arco San Ramón, 11. BARCELONA



## ES REÑIMIENTO Polvos Laxantes de Vichy

del Dr L. SOULIGOUX  
Muy agradable - Eficacia constante.  
Todas Farmacias. - PARIS, 6, Rue de la Tacherie.



## "SALUX" ANTIBLENORRÁGICO

Para uso en inyecciones uretrales.

Es un nuevo preparado que logra la desaparición absoluta de la blenorragia en un plazo de 10 a 15 días.

**El más rápido. El más discreto. El más eficaz. El menos doloroso.**

Se lo aplica el enfermo mismo, sin temor a complicaciones.

**No mancha la ropa. No huele mal.**

Producto rigurosamente científico, registrado en la Dirección General de Sanidad.

En las buenas farmacias, 12,50 pesetas frasco, con interesante folleto sobre la enfermedad, sus complicaciones, régimen, etc.

Si no lo encuentra en su localidad, sírvase enviarnos por giro postal su importe y lo recibirá seguidamente, con absoluta reserva.

Laboratorio "SALUX", S. en C.  
Ballén, 5 y 7. - Apartado, 339. - BILBAO



Administradora Doña MERCEDES DE ORAA **Lotería número 63** Conde de Romanones, 18 MADRID  
Envía á Provincias y Extranjero vigésimos para Navidad



## ALMORRANAS

### POMADA ANEMA-SMITH

internas ó externas, grietas, etc. Curación radical infalible con Indica también para las señoras que sufren estreñimiento. Último adelanto de la ciencia médica. ¡Millares de curaciones! Basta un solo tubo. No lo dude usted, 5 ptas. caja. Centros de Específicos, Farmacias. MADRID, Gayoso; E. Durán. BARCELONA Segalá; Alsina, ZARAGOZA, Jordán. VALENCIA, Cuesta; MURCIA, Seiquer. GRANADA Ocaña; VIGO, Carrascal. BILBAO, Barandiarán. MALLORCA, Centro Farmacéutico. HABANA, Sarrá. BARRANQUILLA, Acosta Madieto. MANAGUA, Guerrero. CARACAS, Daboín. MANILA, Pellicer, Divisoria, 34. Para convencimiento éxito remite muestra gratis. Pousarxer, Apartado 481, Barcelona. Remítase caja certificada contra pesetas 5.50.

## MAQUINARIA

de una fábrica de harinas, con molturación de 15.000 kilos

## SE VENDE

Dirigirse á D. José Briales Ron. San Antonio. Camino de Churriana. Málaga.

¿Quiere usted aprender idiomas?

Vaya á la **ESCUELA BERLITZ**

Arenal, 24, Madrid

Nadie se los enseñará mejor

## SAL XAUBET

FOSFATADA, NUTRITIVA, PARA MESA

Unicos fabricantes:

RIERA Y RUIZ, S. en C. PALLARS, 210 BARCELONA

## HOMBRES

Faltos de energías, nervioso-musculares, impotentes, gastados por abusos de Venus, solitarios, alcohólicos, pesares, estudios, &, viejos sin años, recobrarán las fuerzas de la juventud con el VIGOR SEXUAL KOCH de uso externo. El VIGOR SEXUAL KOCH se vende en las boticas bien surtidas del mundo. Si desea determinar el grado de DEBILIDAD pida á la CLINICA MATEOS, Arenal, 1, 1.º, MADRID (España), el GRAFICO SEXUAL, y lo recibirán gratis por correo, reservadamente.

Lea usted los sábados

## LA ESFERA

1 peseta ejemplar

**SE VENDEN** los clichés usados en esta Revista. Pedidos: Hermosilla, 57.

CHARLAS FORENSES

## LA OBRA DE UN MAGISTRADO

No pude substraerme en anteriores crónicas á la exteriorización del pesimismo que se había apoderado de mi ánimo en orden á la posibilidad de que llegue un día que nos permita ver convertidas en realidad las tan necesariamente sentidas como unánimemente anheladas reformas de la Administración de Justicia. La formación de un verdadero *Poder judicial* independiente, dotado de todos los elementos necesarios para que en él se concentre toda garantía ciudadana, se impone por momentos. Así lo venimos sosteniendo uno y otro día, quizá pecando de tenacidad soporífera, pero convencidos de que es tema sobre el que se debe insistir. Funcionarios dignísimos y competentes de la carrera judicial nos han dado la razón poniendo sus brillantes plumas al servicio de la causa, y en las columnas de importantes rotativos se han desarrollado ideas y opiniones merecedoras de estudio; pero, de todo ello, lo que merece especial atención, por constituir algo de muy positivo mérito y de alentadora esperanza, es la Memoria elevada al Gobierno de S. M. en la apertura de los Tribunales por el fiscal del Supremo, D. Galo Ponte y Escartín.

Si la silenciosa labor del Sr. Ponte en el desempeño de los diferentes cargos que ocupó en la carrera no fuera bastante para acreditarlo de gran jurisconsulto, de espíritu observador y de hombre de estudio profundo en la ciencia del Derecho y en la actuación de los Tribunales, el trabajo que ofreció á la crítica razonada y serena en la aludida Memoria es título más que suficiente para que su nombre aparezca en lo sucesivo rodeado

de esa guirnalda de respeto y admiración que debe tributarse á quienes, como él, colocan la toga del magistrado á tan elevada altura.

Para dedicar á la labor del Sr. Ponte el comentario debido, necesitaríamos un espacio de que no disponemos en estas reducidas columnas; y aun cuando ese comentario nos llevaría á mantener disparidad de criterio en algunos detalles, el conjunto no sólo merece plácemes sinceros y entusiastas, sino que encierra ideas originales tan atinadas que bien pueden constituir bases firmes en las que descanse todo ese proyecto reformativo por el que venimos clamando. Modelo de literatura fluida y sencilla, invita á la lectura total á medida que se avanza en los primeros capítulos. El estudio que hace del aspecto legal de las disposiciones dictatoriales es de suma habilidad forense y de atildado maestro en el Derecho político. Su razonada invocación á la independencia del *Poder judicial* ha sabido recoger el común sentir de cuantos aman y sienten la justicia por la justicia misma. Apunta con valentía y claridad dignas de todo encomio que hace compatibles con la máxima consideración y respeto los vicios más esenciales del modo de administrarse hoy la justicia, para preponer á renglón seguido el camino que puede conducir á hacerlos desaparecer. Ataca el estado actual de cosas en sus orígenes, declarando la necesidad inmediata de proceder á una nueva división judicial que lleve á la desaparición de desigualdades irritantes en el trabajo de funcionarios de iguales categorías. Pide, como mejora imprescindible, la mayor cultura jurídica en aquellos que han de tener sobre sí misión tan comprometida y delicada. Partiendo del principio de que la verdadera igualdad estriba en establecer reglas distin-

tas para lo que se encuentre en condiciones desiguales, aboga por la desaparición absoluta de ciertas uniformidades en los procedimientos para poblaciones de importancia muy distinta. Proclama la conveniencia de separar las carreras judicial y fiscal, y la necesidad de un nuevo Código penal con arreglo á las exigencias modernas, introduciendo modificaciones esenciales. Y, en una palabra, su trabajo es tan merecedor de estudio, que debe ser conocido por cuantos dedican su actividad á la rama del Derecho; porque bien puede afirmarse que es el primer paso para la implantación de las anheladas reformas y la revelación de una inteligencia apta y de una voluntad firme para llevarlas á feliz realización. Y de ello debe tomar buena nota el Directorio, para que la obra maestra del Sr. Ponte no se pierda en el vacío. ¿Teníamos ó no teníamos razón al afirmar que el problema no era tan difícil de solución real como en principio parece?...

SOL JAQUOTOT

## SOR MARIA

Blanco cendal de pureza  
que la existencia ilumina  
del que la senda camina  
del dolor, y en su pobreza  
no encuentra la fortaleza  
de la palabra divina;  
¡es tu imagen peregrina  
más bella que la belleza!

Si un día, hermana, si un día,  
postrado por el dolor  
en la sala grande y fría  
del hospital protector,  
ves mi cuerpo en su agonía,  
ora por él con amor...

VICTOR GABIRONDO

## ¿Qué es la Santa Biblia?

**"Es la revelación más pura  
que de Dios existe."**

CASTELAR

**"Es el verdadero fundamento  
de la sabiduría."**

GOETHE

**"Es la representante de los  
mejores momentos del hom-  
bre."**

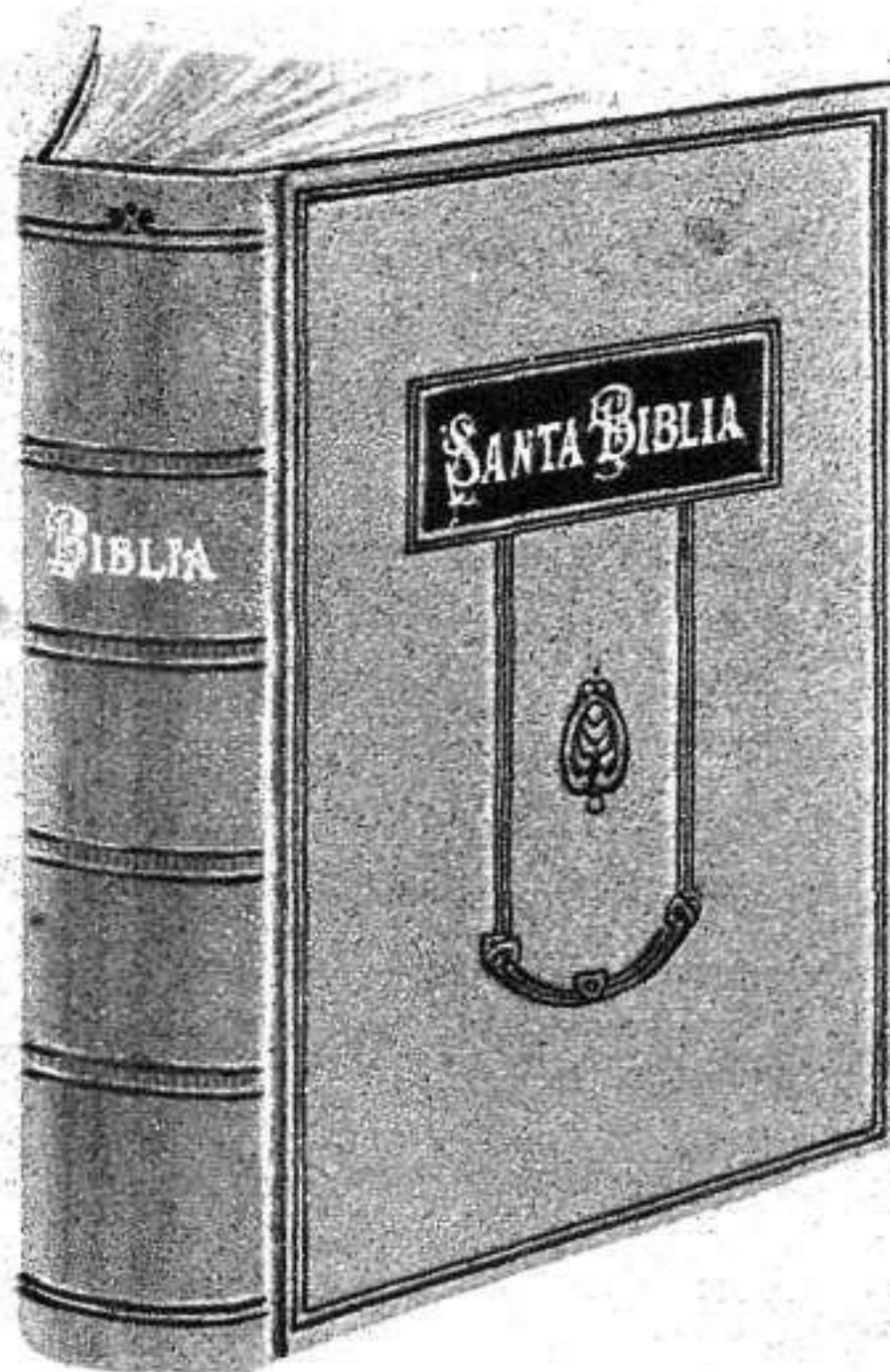
F. G. FABER

**"Es un tesoro inagotable de  
ciencia celestial."**

Cardenal GIBBONS

**"Es el libro más democrático  
co del Mundo."**

ROOSEVELT



No es solamente un libro, sino una BIBLIOTECA. Está compuesta de obras inmortales que han pasado de la literatura hebrea á la literatura universal. En ella figuran, entre otros, los libros de Moisés, base de la historia; el filosófico y poético libro de Job, los Salmos de David, la mejor lírica religiosa; los Proverbios de Salomón, admirable compendio de sabiduría práctica; los elevados discursos y grandiosas visiones de los profetas de Israel, y, pasando al Nuevo Testamento, los Evangelios, buenas nuevas para el espíritu y única vida auténtica de Jesús; las cartas apostólicas, preciosos documentos de la primitiva Iglesia, y el Apocalipsis, sublime revelación del porvenir. Por religiosidad ó por cultura todo hombre debe poseerla y leerla.

La SANTA BIBLIA (Antiguo y Nuevo Testamento) en 4.º mayor 24 x 18 centímetros, 1.248 páginas, encuadernación como el grabado, se envía desde la Sociedad Bíblica, Flor Alta, 2 y 4, Madrid, contra remesa de 6,75 pesetas ó á reembolso de esta módica suma como pago total.

Los CUATRO EVANGELIOS y LOS HECHOS DE LOS APÓSTOLES, cinco preciosos libritos en su estuche, se remiten contra envío de 65 céntimos en sellos de Correo.

# EL VIGOR SEXUAL KOCH

CURA LOS ESTADOS DE IMPOTENCIA O DEBILIDAD GENITAL DE USO EXTERNO  
VENTA EN LAS BUENAS BOTICAS DEL MUNDO

## Para Adelgazar con seguridad y sin peligro

Por fin existe un remedio seguro y sin peligro contra la obesidad.

Hay que adelgazar mejorando la digestión. La doble papada, los carillos, las caderas, el pecho, el vientre, son prontamente reducidos.

Las carnes se afirman.

Los órganos interiores, aliviados por la eliminación de la grasa, recobran su anterior vitalidad, y la opresión, el ahogo, la dispepsia y otros sufrimientos inherentes a la obesidad se corrigen rápidamente.

Es un verdadero renacimiento del organismo.

Este producto verdaderamente maravilloso se llama **Pilules Apollo**.

Hay que adelgazar cerca de un kilo por semana sin la menor molestia.

Millones de curaciones atestiguan ya la perfecta inocuidad y la eficacia de este producto. Hombres y mujeres se encuentran admirablemente y siguen el tratamiento sin cesar en sus ocupaciones.

Así, pues, si el engruesar os incomoda, no titubeéis tomad las **Pilules Apollo** y no temed nada al presente ni para lo porvenir: estas

píldoras son de composición exclusivamente vegetal y no encierran nada pernicioso.

Un frasco se remite discretamente por correo certificado, enviando pesetas 12 por giro postal o sellos de correo a Productos Ratié.

calle Balmes, 87, Barcelona. (Agencia General para España).

Venta en Madrid: Gayoso, Pérez Martín, Duran, Casas; en Barcelona: Vidal y Ribas, Vte Ferrer, La Cruz, Segala, Alsina, Uriach,

Dalman Oliveres; en Bilbao: Barandiaran y Cia; en Valencia: Gamir;

en Sevilla: Farmacia del Globo, Gorostegui; en Zaragoza: Rived y Cholí y en todas las Farmacias de España y del mundo entero.

Desconfiad de las imitaciones y exigid en cada frasco el sello francés de la "Union des Fabricants" y en los rotulos la dirección:

J. Ratié, 45, Rue de l'Ecliquier, Paris.

## EVITA LA CAIDA DEL PELO LE DA FUERZA Y VIGOR ALCOHOLATO

ABRÓTANO MACHO  
ALCOHOLERA ESPAÑOLA  
Carmen, 10. Madrid  
Envios a provincias y al Extnjerora



Crema **Alar**

Cura dolor de muelas. Perfuma aliento.  
CORTÉS HERMANOS. — Barcelona

QUITA SARRO  
BLANQUEA DIENTES  
EVITA CARIES  
VIGORIZA ENCÍAS

Dr. Bengué, 16, Rue Ballu Paris.



De venta en todas las farmacias y droguerías.

**SEÑORAS: EL FLUJO Y ENFERMEDADES DE LA MATRIZ SE CURAN CON LAS IRRIGACIONES DEL DR. VALLEY.**  
USARLAS POR HIGIENE Y PARA EVITAR CONTAGIOS.

## SARNA-ROÑA

y picores de la piel

ANTISÁRNICO MARTÍ

Unico que la cura sin baño

Venta en Farmacias y Droguerías

Agentes  
exclusivos  
de esta  
Publicación  
en la  
Isla de Cuba

LA MODERNA POESIA

Pi y Margall, 135-139  
HABANA



## LA IMPOTENCIA CURADA

EN POCOS DIAS con el maravilloso CINTURÓN ELÉCTRICO GALVANI.

Es la fuerza mayor del mundo y vence donde las drogas fracasan. Todos los que sufrís de Debilidad genital, Espermatorrea, Poluciones nocturnas, Pérdidas seminales y Debilidad nerviosa, debéis emplear este positivo tratamiento electrotérapico si queréis libraros para siempre de vuestros males.

Pida hoy el libro que remite gratis el DIRECTOR DEL INSTITUTO ELECTRO-TECNICO Rambla del Centro, 12, principal, Barcelona

## «VIRUS DE DANYSZ»

Destruye ratas y ratones

FÓRMULA DEL INSTITUTO PASTEUR DE PARIS

Venta en Droguerías y buenas Farmacias

Agente general para España:

FRANCISCO CORTÉS NAVARRO Gran Vía M. Turla, núm. 10 Valencia

Quedan libres para conceder la Sub-Agencia de Venta las regiones de Vizcaya, Navarra, Madrid y centro de España, Murcia, Andalucía e Islas Canarias y Marruecos

Solicite usted la Agencia

Buenas condiciones para mayorista

## Calceteras

Os interesa conocer el Aparato reforzador de talón alto y la planta del pie, aplicable a todas las máquinas rectilíneas a mano, con lo que daréis consistencia a las medias y venderéis cuantas os sea posible fabricar.

Para detalles al inventor J. Carratalá Climent • ALCOY  
Fábrica de Medias y Calcetines

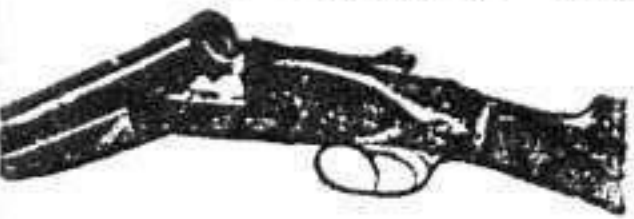
## RUFINO SANDE GASTELURRUTIA Y C.A

Fabricantes de escopetas finas de Caza. Modelos especiales para Somatén

Marca **EL LOBO**

De venta en todas las buenas Armerías

Pídase Catálogo (se sirve gratis). Eibar (España)





# IMPOTENCIA

O DEBILIDAD GENITAL se cura pronto y sin peligro usando el VIGOR SEXUAL KOCH de uso externo. Venta en las buenas farmacias



## ENFERMOS DESESPERADOS

### NO DESALENTAR!...

El maravilloso Método completamente vegetal que un sacerdote ha descubierto OS CURARÁ DEFINITIVAMENTE.

(Numerosos testimonios)

### Las Veinte Curas Vegetales del Abate HAMON

curan radicalmente la Diabetes, Albuminuria, los Bronquios (Tos, Bronquitis, Asma, etc.) los Reumatismos, los Males del Estómago (calambres, malas digestiones, acidez, pesadez, etc.) las Enfermedades de los Nervios, del Corazón (palpitaciones), de los Riñones, del Hígado, de las Vías Urinarias, de la Piel, de la Sangre, las Ulceras varicosas, las Ulceras del Estómago, el Estreñimiento, etc.

### NADA MÁS QUE PLANTAS!

«Esta es la gran modificación que el creador ha puesto a nuestro alcance, no busquemos otra. Dios lo puso en la naturaleza todo lo que necesitamos para alimentarnos, para vestirse, para CALOR, para LUZ, para VIDA...»

### Escriba a LABORATORIOS BOTÁNICOS

11 BARCELONA 11  
Ronda de la Universidad, 6

MADRID - Arrieta, 13

y le será enviado gratis y franco sin compromiso el método convincente, explicativo y completo

## Crème Simon



Tendréis siempre un color puro y diáfano, una piel suave y fina empleando la

### CRÈME SIMON PARIS

Preparada con productos puros, de perfume agradable, resulta insustituible en el tocador de toda mujer que celosa de su belleza, quiere conservar la frescura y transparencia de la piel.

PÓLVOS y JABÓN

PROHIBIDA LA REPRODUCCIÓN DE TEXTO, DIBUJOS Y FOTOGRAFÍAS

### Diga Vd. a su cocinera

que debe agregar al puchero unos cubitos de

## CALDO MAGGI

(2 o 3 cubitos por cada litro). Al comer quedará Vd. sorprendida del gusto rico y agradable que esto ha dado al puchero.

**30 PESETAS**  
Multicopiador  
**IBERICO**  
CON TODOS SUS ACCESORIOS  
APARATO  
que produce las más perfectas y numerosas  
**COPIAS**  
Desaparición instantánea del original.  
Examinelo o pida folleto gratuito  
antes de adquirir ningún otro.  
**A. MARTIN MAYOR**  
COMERCIO 24  
BARCELONA  
GRANDES  
DESCUENTOS A REVENDADORES  
Solicito  
Representantes solventes

### Balones «MADO»

Varios modelos, de 10, 14, 19, 22 y 25 pesetas uno.



### Guantes boxeo «MADO»

1 onzas, 16 pesetas; 6 onzas, 19 pesetas, y 8 onzas, 24 pesetas. Envío a provincias y Extranjero contra recibo importe Giro Postal.

**JAIME MATAMALA**

MA RESA (Barcelona)

**HERNIAS**  
Bragueros científicos.  
J. Campos  
único MEDICO  
ORTOPEDICO  
de MADRID  
Augusto Figueroa 8

### CARRERA CORTA

de gran porvenir para ambos sexos, podéis hacer en vuestra casa y hasta gratis. Escribid al "Centro L. Enseñanza". GRANJA DE TORREHERMOSA (Badajoz)

## SALES CLARKS

¿Cómo consiguen las parisinas conservar su graciosa esbeltez?

Sabido es que no hay en el mundo mujer como la parisina que sepa conservar mejor sus bellas formas y gracia juvenil.

¿Cómo ha logrado la parisina su proverbial esbeltez?

El secreto reside en la conocida rue Vivienne, donde un sabio profesor francés prepara las universalmente conocidas



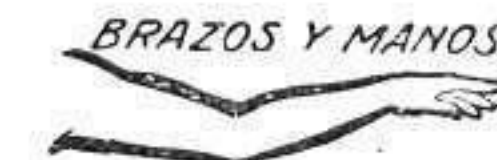
### Sales Clarks para adelgazar

En pocos días reducen considerablemente la obesidad

En efecto, un baño diario o alterno, por espacio de un mes, es suficiente para adelgazar y recuperar la esbeltez perdida.

Las Sales Clarks perfuman deliciosamente el baño y prestan al cutis una suavidad aterciopelada. Los baños con Sales Clarks suprimen en absoluto la transpiración excesiva y los olores desagradables del cuerpo. El empleo de las

Sales Clarks en la «toilette» de la mujer elegante y moderna es una necesidad. Los baños con Sales Clarks activan la circulación de la sangre, funden las grasas superfluas, que son eliminadas a través de los poros de la piel y proporcionan un bienestar indecible. Las Sales Clarks son altamente asépticas.



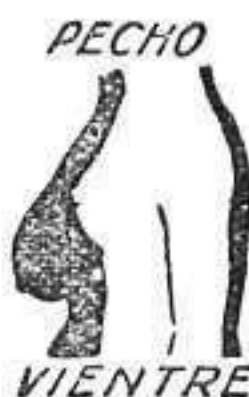
La Pasta Clarks se emplea en masajes en las partes que se quieran reducir, como la doble barbilla, los brazos, las caderas, y muy especialmente, y con resultados altamente satisfactorios para adelgazar los tobillos gruesos.

Precio del tarro: Pesetas 8

De venta en las principales perfumerías y droguerías de España y en

Bilbao, Apartado 317

Precio: Ptas. 2



## Conservas TREVILJANO

## NO EMBARCAR SIN MARINÓGENO

EVITA Y CURA EL MAREO

¿Debe usted embarcarse? ¿Teme el mareo?

Provéase de "MARINÓGENO", producto eficaz e inofensivo que le asegurará un viaje feliz. Pídase en Farmacias y Centros de Específicos.—Depósito central:

J. SUAÑA Escudillers, 8 BARCELONA

IMP. PRENSA GRÁFICA,  
HERMOSILLA, 57, MADRID

# ¿Qué hora es?

UNICAMENTE CON EL

# Cronómetro Moderno

## “QUILLET”

INVARIABLE, Marca y modelo depositados, puede V. saberlo con exactitud.

100,000 relojes VENDIDOS EN TODA ESPAÑA

**17 MESES DE CRÉDITO**  
**NADA DE PAGO ADELANTADO**

MUCHOS SON LOS RELOJES que todos los días se ofrecen al PÚBLICO a bajo precio y éste queda igualado a su mala calidad. A su deficiente marcha se juntan la incomodidad y el mal gusto. No rinden ningún servicio.

Estos relojes resultan en realidad más caros por las constantes reparaciones que hay que hacer en ellos.

### EL RELOJ MODERNO

práctico y capaz de responder a lo que de él se exija en cualquier momento del día debe reunir:

- 1.º Un mecanismo sólido y finamente construido con los últimos perfeccionamientos.
- 2.º Debe ser construido con metal fuerte y reunir las condiciones de buen arte y buen gusto.
- 3.º Debe responder por la bondad de su estilo y elegancia a las exigencias de nuestra época refinada.

Estas cualidades se encuentran juntas por primera vez en nuestro

### CRONOMETRO MODERNO

y representan un progreso incontestable en el arte de la relojería de bolsillo. Ningún otro le supera en

### BONDAD, en ELEGANCIA y en UTILIDAD PRÁCTICA

La forma de nuestro Cronómetro es elegante como la de los relojes planos de fabricación moderna, resultando por su solidez y precisión un Cronómetro de los más perfectos. Cuadrante de esmalte fino, cifras árabes y cuadrante de segundos.

Este RELOJ es:

El más perfecto  
El más preciso  
El más elegante  
El más sólido  
El más inalterable

que se ha fabricado y SOLO un técnico, examinándolo muy detenidamente, puede reconocer que no es un Cronómetro de oro de 600 pesetas.

Su movimiento: con escape áncora, línea recta, platón doble, levées de rubí visibles y montado sobre 15 rubíes finos, volante antimagnético, espiral Breguet, que en junto le dan una regularidad de alta precisión y es insensible a los cambios de posición y a las variaciones de temperatura.

Va acompañado de un Boletín de marcha y de Registro, expedido por una de las primeras Manufacturas de Relojería del mundo.

Está garantizado por 5 años y su precisión es absoluta, siendo insensible a la imitación que producen las dinamos y otras máquinas eléctricas.

LA CAJA no es de Acero para que no pueda oxidarse, no es de Plata porque ésta se amarillea o ennegrece, ni es de Oro porque por su precio tendría que ser sumamente delgada y por lo tanto incapaz de mantenerse intacta durante años.

Inalterable como el oro y tan resistente como las cajas de 600 pesetas, y tiene la misma forma, la misma apariencia, las mismas ventajas del oro puro, siendo su precio infinitamente más bajo.

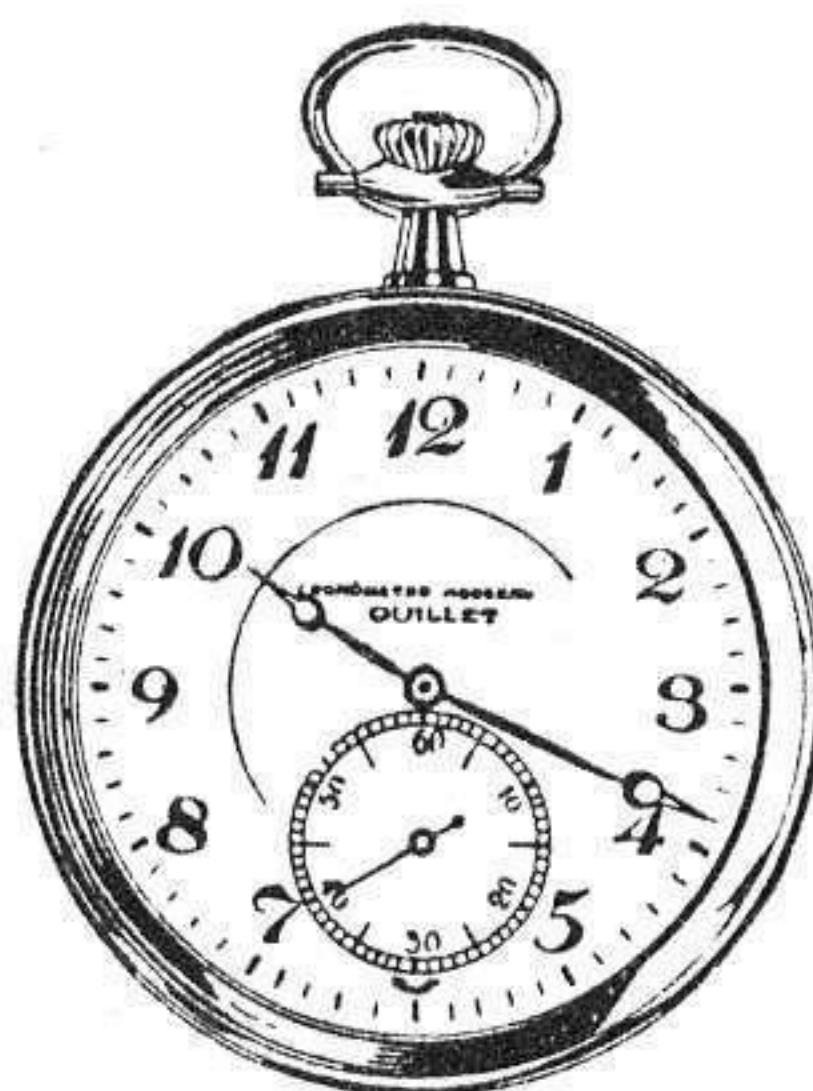
La caja es, pues, chapeada en oro, composición inalterable y siempre fija que no se gasta y cuyo metal, después de usado, se compra a 0'75 ptas. el gramo, es decir, 6 veces más caro que la plata.

Nuestro CRONOMETRO MODERNO lo mandamos encerrado en un elegante estuche, bajo las condiciones del Boletín que adjunto publicamos.

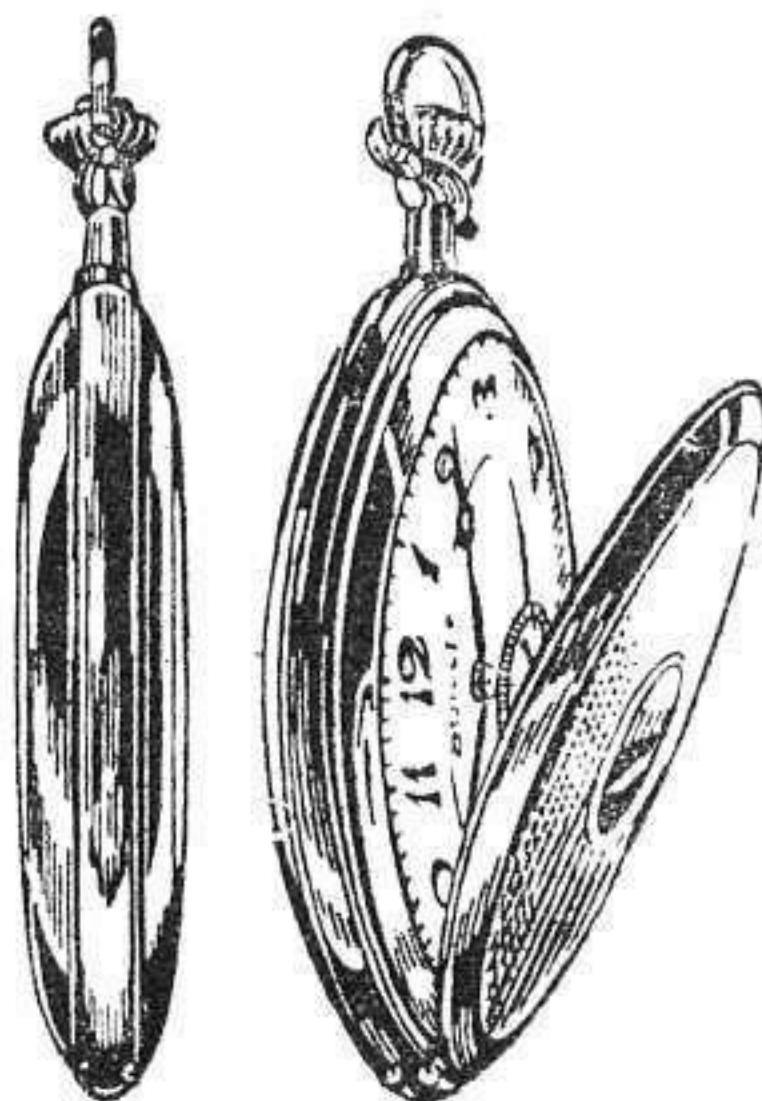
Córtese o cópiese el boletín y mándese a los ESTABLECIMIENTOS QUILLET, S. A., apartado de Correos 476. - BARCELONA

Establecimientos QUILLET, S. A. - Cortes, 630. BARCELONA

EL MEJOR Y MAS ACREDITADO RELOJ  
GARANTÍA: 5 AÑOS



N.º 1 - SIN TAPA  
Precio: 124 Pesetas



N.º 2 - CON TAPA  
Precio: 140 Pesetas

Pagaderas a 8 pesetas mensuales

Las facilidades de pago que concedemos son la mejor garantía de que nuestros artículos son siempre de fabricación SUPERIOR sin ser por eso más caros que los que se venden de calidad igual al contado.

Este feliz resultado es debido a

NUESTRA ORGANIZACIÓN COMERCIAL MODERNA  
COMPÁRESE Y JUZGUESE

6 A

#### BOLETÍN DE COMPRA

Yo, el abajo firmado, declaro comprar a los Establecimientos QUILLET, S. A., un CRONOMETRO MODERNO núm. .... con su correspondiente estuche, conforme a su descripción y por el precio de ..... ptas., que me comprometo a pagar por vencimientos mensuales, el primero de 12 ptas., a la recepción, y los restantes, de 8 ptas. cada mes, hasta completa liquidación. Mientras no se haya satisfecho el importe de la prenda se considerará ésta en calidad de depósito en poder del comprador.

Al contado, 10 % de descuento

Nombre y dos apellidos .....

Edad .....

Profesión .....

Dirección del envío .....

Domicilio Calle .....

Población .....

Provincia .....

¿Qué Admón. de Correos más próxima admite valores declarados? .....

ENVIO INMEDIATO FRANCO DE PORTE

Móvil de  
10 céntimos